

# ՀՐԱՊԱՐԱԿՈՒՄՆԵՐ ԵՎ ՀԱՂՈՐԴՈՒՄՆԵՐ



## ԱՍԵՓԱՆՈՍ ԴԱՇՏԵՑՈՒ ԱՆՏԻՊ «ԶՐՈՒՅՑ - ԲԱՆԱՎԵՃԵՐԸ»

Հուսով եմ՝ իմ նախորդ հրապարակումներից՝ «Բանբերի» ընթերցողներին հայտնի է, որ 17-18-րդ դարերի նշանավոր բանաստեղծ, հանելուկագիր, հրապարակախոս ու նկարիչ Ստեփանոս Դաշտեցին՝ վաճառականի իր անդաստական կյանքի ընթացքում լինելով աշխարհի մի շարք երկրներում, ամենաբազմազան հարցերի շուրջ բանավիճել է տարբեր հավատքի ու համոզմունքի տեր մարդկանց հետ, քննարկել փիլիսոփայական, կրոնական, բարոյագիտական, գեղագիտական ու կենցաղային գանազան հարցեր: Այդ բանավեճերը նա հետագայում գրի է առել «զրույց - բանավեճերի» ձևով, որոնք պահպանվել ու մեզ են հասել Հռոմում «ի յերկրէն պարսից ի մեծն Հայաստանէ և ծնընդեամբ Դափանայ» գրիչ Ասլանի՝ 1725 թ. ընդօրինակած ձեռագրով, որը ներկայումս գտնվում է Երուսաղեմի հայոց պատրիարքարանի մատենադարանում (թիվ 346):

1994-1997 թթ., աշխատելով Երուսաղեմի հայոց պատրիարքարանի Ալեք և Մարի Մանուկյանների անվան Ժառանգավորաց վարժարանում և Ընծայարանում, բախտ եմ ունեցել ընթերցելու հիշյալ ձեռագիրը<sup>2</sup> և ճշգրտությամբ պատճենելու այդ բոլոր «զրույց-բանավեճերը»: Մինչև օրս հրապարակել եմ դրանցից երեքը (1-ին, 5-րդ և 6-րդ), իսկ այժմ ընթերցողի դատին եմ ներկայացնում մնացած չորսը (2-րդ, 3-րդ, 4-րդ և 7-րդ)՝ հուսալով, որ հետագայում հնարավոր կլինի դրանք լույս ընծայել առանձին գրքով: Իսկ դա անչափ կարևոր է ինչպես ընդհանրապես հայ վաճառականության գործունեության, այնպես էլ անձամբ Ստեփանոս Դաշտեցու նման բարդ ու հակասական գործչի մասին ամբողջական պատկերացում կազմելու համար: Ի հաստատումն ասվածի՝ բերեմ միայն մեկ օրինակ. Ստեփանոս Դաշտեցու չափածո ստեղծագործությունների վերլուծությանը նվիրված ինձ հայտնի առաջին միակ գրքի՝ հեղինակ, լիբանանահայ ճանաչված մտավորական Միմոն Միմոնյանը, տաղերում չտեսնելով հեղինակի տազնապալից ու անհանգիստ կյանքի գեղարվեստական ցոլացումը, դժգոհությամբ գրել է. «Ո՞ր է այն Դաշտեցին, որ չափեց անծայրածիր հեռուները Հնդկաստանի «Սուրաթ» քաղաքէն մինչև Երուսալի «Լիվոնու» քաղաքը. ո՞ր է այն տարագնաց ու անհողին

<sup>1</sup> Տե՛ս Հ. Ղ. Միրզոյան, Ստեփանոս Դաշտեցու «զրույց - բանավեճերի» պատմամշակութային արժեքը, «Բանբեր Երևանի համալսարանի», 1995, թիվ 3, **նույնի**՝ Ստեփանոս Դաշտեցու առաջին «զրույց - բանավեճը», «Բանբեր Երևանի համալսարանի», 1997, թիվ 3:

<sup>2</sup> Օգտվելով պատեհ առիթից՝ խորին շնորհակալությունս եմ հայտնում այդ տարիներին Երուսաղեմի սրբոց Յակոբեանց միաբանության լուսարարապետ Դավիթ արք. Սահակյանին նման հնարավորություն ընձեռելու համար:

<sup>3</sup> Տե՛ս Միմոն Միմոնեան, Նորայայտ տաղասաց մը՝ Ստեփանոս Դաշտեցի, Պեյրուք, 1981:

գաղթականը, որ իր հոգիին հատուածները ձգեց յամբընթաց նաւերու մէջ եւ զնգուն կարաւաններու հետ: Ո՞ր է այն հոգին, որ մօտեցող մահուան սարսուռը ապրեցաւ յարատատան նաւի մը խարխտով տախտակներուն վերայ, իր հոգին թրջեց ալիքներու փոշիով, եւ որ օրօրուեցաւ կարաւաններու երազահմայ զնացքէն: Մենք ի գուր կը փնտռենք փոթորիկով եւ ասիական տափաստաններու անծայրածիր լռութեամբը վարարած յուզումը, որ տաղաչափութեան դատարկ պարունակները լեցնէր արիւնով ու ջերմացներ սարսուռով: Իր տաղաչափութիւնները բնակուած այիտի ըլլային գաղթականի յոյզերով, անաւարտ երազներով եւ այլանուն քաղաքներու գոյներովն ու մշուշովը, որոնցմով լիացուցած էր ան իր ճանապարհորդի աչքերը: Բայց հազարաւոր քաղաքներ այցելող եւ բազմազան աշխարհներու անեզր տարածութիւնները չափող այս մարդը սահմանափակ միջոցով մը, գրեթէ անմիջոց կը ներկայանայ մեզի և քիչ անգամ կը բերէ բարբառը այդ վայրերուն: Բազմարկած այս մարդը այդ շքեղ արձագանգէն հազիւ լսելի ձայներ նետած է իր տաղերուն մէջ»<sup>4</sup>: Ասես կանխագալով ապագայում արտահայտվելիք նման դժգոհությունները՝ Դաշտեցին հենց առաջին «գրույց - բանավեճում» հայտնում է, որ ընկնելով հարստության ետևից, «բազումք ի մարդկանէ կորեան սակս ցանկութեանց արծաթից և զանձուց, ընչից և ստացուածոց ի ծովս և ի ցամաքս լինելով հանապազ մեծի վշտաց և տրտմութեանց՝ բազմիցս ի յերկուդէ ըմբռնեալք, ի տարակուսանաց տատանեալք, ի յահէ գողաց սարսեցեալք և ի յաւազակաց խոցեցեալք, ի տանց և ի ընտանեաց մերկացեալք, բազումք դնելով զանձինս, զկեանս և զհասակս իրեանց ի վերայ ցանկութեան մամոնային: Երբեմն ի ծովս և ի յալէկոծութեանցն բռնութենէ՛ յատակս ծովու և կերակուր ձկանց ստորադրեալք, երբեմն ի տօթոյ և ի խորշակէ պակասեալք և երբեմն ի սառնամանեացն շնչմանց քարացեալք: Եւ այսոքիկ և առաւել քան զսոսա՝ ցաւք, ոչ այլ ինչ աղագաւ է տեսանել, քան թէ ժողովելն զգանձս և կամ զցանկութենէ արծաթոյն, սակս այլոց մարմնականաց ցանկութեանց...»<sup>5</sup>:

Հարկ կա՞սանլու, որ գրելով այլոց մասին, Դաշտեցին առաջին հերթին նկարագրել է իր իսկ ապրած կյանքն ու ունեցած զգացումները:

Ավելին, Դաշտեցու «գրույց - բանավեճերում» անչափ հետաքրքրական տեղեկություններ կան նաև հայ – պարսկական մշակութային կապերի ու հարաբերությունների մասին, որոնք այսօր՝ մշակութային երկխոսության ժամանակաշրջանում, կարևոր են ոչ միայն պատմական անցյալը, այլև ներկան հասկանալու համար:

Բնագիրը հրատարակության պատրաստելիս աշխատել են խուսափել անհարկի միջամտություններից. ըստ կարելվույն շտկել են կետադրությունը, բացել կարճագրությունները, սեպածև փակագծերի մեջ վերականգնել պակասող տառերը (մեկ դեպքում՝ նաև բառը), Աստված բառը դարձրել մեծատառ: Ակնհայտ վրիպակները շտկելու դեպքում տողատակում նշել են բնագրի տարբերակը, իսկ ուղղագրական սխալները (օրինակ՝ երեսներրորդ, մարդիքք ևն) կամ բառային զուգաձևությունները (օրինակ՝ հոգոյ և հոգոյ) թողել են անփոփոխ: Բնագրի վերջում կցված է պարսկերեն բառերի ու բառակապակցությունների ցանկ, որը հայերեն է թարգմանել ԻԻՀ քաղաքացի տիկին Անահիտ Յահամասիհին, որին հայտնում են խորին շնորհակալությունս:

## ← Գ. ՄԻՐՉՈՅԱՆ

<sup>4</sup> Նույն տեղում, էջ 31-32:

<sup>5</sup> **Ստեփանոս Դաշտեցի**, Առարկութիւնք ի պարսից ոմանց եւ պատասխանատրութիւնք ի մէնջ..., «Բանբեր Երևանի համալսարանի», 1997, թիվ 3, էջ 94:

**Վերստին հարցմունք ի պարսից և պատասխանատրութիւնք  
ի նուաստութենէ մերմէ, որ սակս թլփատութեան: Չորս պատահեցաւ  
առարկիլ առ մեզ, գորոց հաւաքեալ ի մի եղաք աստ:**

Եղև և բազմից անգամ և սակս թլփատութեանն հարցումն ինչ զմէջն՝  
ասելով, թէ տեսանի հանդէպ աչաց թէ բոլոր մարգարէք և նահապետք ունե-  
ին զթլփատութիւնն և այս սկսեալ ի հօրէն հաւատոյ Աբրահամու և զկնի նո-  
րա Իսահակ, Յակոբ, Մօսէս, Դաւիթ, Սաղօմօն, մանաւանդ և Քրիստոս  
իսկ: Այլ արդ չգիտեմք արդեօք թէ որո՞յ մարգարէի էք դուք հնազանդք և  
կամ զհարդ և զինչ պատճառի ոչ առունք թլփատութիւնն, ուրեմն և այլն:

Իսկ մէք միշտ զպատասխանի առնէաք և տակաւին առնեմք, թէ թէպէտ  
թլփատութիւնն որպէս և ասէքն արդարև Աստուած հրամայեաց Աբրահամու,  
սակայն հարցանելի է, թէ Աբրահամն ի ձեռն թլփատութեանն կոչեցաւ հայր  
հաւատոյ, թէ՞ ի յանթլփատութեանն և կամ թլփատութիւնն ետ մմա շնորհս  
արդարութեան, թէ՞ միայն ի ձեռս հաւատոյ, յորժամ էրն ի յանթլփատութե-  
ան: Եւ կամ յորժամ ասաց Աստուած Աբրահամու, թէ ել դու յերկրէ քումմէ և  
յազգէ քումմէ և ի տանէ հօր քոյ և եկ յերկիր, զոր ցուցից քեզ և արարից զքեզ  
ազգ մեծ և օրհնեցից զքեզ և եղիցիս օրհնեալ: Եւ կամ յորժամ կանգնեաց Աբ-  
րահամ զտեղան տեսուն ի Բեթէլ և կոչեաց զանուն տեսուն: Նա՛ ևս յորժամ  
երևեցաւ մմա Տէր ի տեսլեան և ասաց ցնա՝ մի երկնչէր Աբրահամ, ե՛ս վերա-  
կացու եղէք քեզ և վարձք քոյ բազում եղիցին յոյժ: Եւ այլ զմեծամեծս զորս  
արար Տէր ընդ Աբրահամու մինչև ցիննսուն և ինն ամք կենաց նորին, որպէս  
և պատմէ Աստուածաշունչ զիրն Մօսէսի մարգարէին, ի յանթլփատութեա՞նն  
էր Աբրահամ, թէ ի թլփատութեանն: Տեսանի, թէ յանթլփատութեանն: Վասն  
զի մինչ ցիննսուն և ինն ամք կենացն Աբրահամու էր ինքն Աբրահամ անթլ-  
փատ, ուրեմն մինչդեռ անթլփատն էր ի ձեռն հաւատոյ ընկալաւ յԱստուծոյ  
զարդարութիւնն, զբարեպաշտութիւնն և զհաւատս անբիծս և այլն: Արդ հար-  
ցանելի է ևս, թէ Աբրահամն թարց թլփատութեանն հաւատացեալ կոչեցաւ և  
յառաջ քան զթլփատիլն եղև երկիրդած Աստուծոյ և հայր հաւատոյ, թէ թլփա-  
տութեամբն: Եւ կամ թէ քան զիննսուն և ինն ամ և նախքան զթլփատիլն իցէր  
զվաղճան առեալ ի կենցաղոյս և թարց թլփատելոյ զմարմինն իւր արդեօք  
կարէր կոչիլ հայր հաւատոյ և բարեկամ Աստուծոյ, կարէր ուրեմն մտանել ի  
փառս հանդերձելոյ կենացն, թէ սակայն թլփատութեան իւրոյ տակաւին  
մնայր յանհաւատութեան և այնքան խոստումն Աստուծոյ մնայր պարապ և  
ունայն և կոչէիք զնա՛ անհաւատ և արժանի դժոխոց, որպէս և այժմիկ կար-  
ծիք ձեր են սակս անթլփատից: Յասացելոցս հետևի ուրեմն, թէ յորժամ ետես  
Աստուած զմեծահաւատութիւն և իսկապէս զծան[աթ]ութիւն, որ առ ինքն,  
սիրեաց զնա սակս անխարդախ հաւատոյն նորին միայն, ուստի և արար  
զմեծամեծս խոստանալով բազմացուցանելով զծնունդ տրին քան զաստեղս  
երկնից և ի ծնընդոց նորին յարուցանել զթագաւորս մեծամեծս և անուանիս  
և տաց քեզ, ասաց և զաւակի քում երկիրս այս և զամենայն երկիրս քանա-  
նացոց ի ժառանգութիւն յաւիտենական: Եւ այս ինչ լիցի նշան ուխտի իմոյ,  
զոր ուխտեցի քեզ, զի թլփատեսցի ձեր ամենայն արու, զի եղիցի նշանակ  
ուխտին ընդ իս և ընդ ձեզ: Ուրեմն հրաման թլփատութեանն ոչ այլ ինչ աղա-  
գաւ հրամանեալ եղև յԱստուծոյ, եթէ ոչ սակս նշանի մեծահաւատութեանն  
Աբրահամու և վասն խոստման և դաշինն Աստուծոյ առ ի վերայիշողութիւն

ազգաց յազգս: Նա ևս գոլ նշան իմն ի մէջ ծնընդոցն անհաւատութեանց: Եւ ոչ թէ թլփատութիւնն իցէ բան ինչ հաւատոյ և կամ մաքրութիւն իմն, որով կարիցէ հասուցանել զմարդն ի տեսութիւն Աստուծոյ և կամ ի յերանութիւնն: Չինչ արդեօք համարի գոլ ի ձէնջ թլփատութեանն և կամ զինչ զօրութիւն ներգործութեանն իւրոյ: Միթէ հատանումն ծայրի անդամոյ միոյ կացուցանի մարդն ընդ աջմէ Աստուծոյ և կամ արդարացուցանել կարէ զնա՛ և կամ տալ կարօղ է մաքրութեան մտաց հոգւոյ, ուստի կարիցէ մարդն շահել նոքօք զերանութիւնն: Ո՛չ ապաքէն բազմիցս հատանեն զականջս կամ զագիս անսուրբ կենդանեացն, որպէս և տեսանին միշտ, ուրեմն է՞ր աղագաւ ոչ սրբին նոքա ամենևին: Երևի ուրեմն, թէ հատումն և կամ թլփատումն անդամոցն ո՛չ է սակս արդարանալոյ կամ սրբութեան աղագաւ հրամայեաց Աստուած Աբրահամու և ծնընդոց նորա, այլ սակս նշանակութեանն հաւատոյն, զի նշանաւն այնուիկ ճանաչիցին որդիք հաւատոցն ի յորդոցն անհաւատութեանն, որք էին հեթանոսք և կռապաշտքն, որպէս և ի վեր անդր ասացաք: Եւ թէ վասն էր այս դուզնաքեայ նշանս հրամայեաց Աստուած Աբրահամու և ոչ զկատարելն և զբանիւ բերանոյ զվկայութիւն և զխոստովանութիւնն, որ է ամենևինք կատարելագոյն մանաւանդ թէ բղխեալ ի հաւանութենէ սրտին նա՛ն յօժարութենէ հոգւոյն: Նախ զի փոքրագոյնք և աղօտագոյնք էին որդիք հաւատոցն, այսինքն Աբրահամն և Իսմայիլն և կամ թէ ընդոժինք Աբրահամու, վասն զի չև ևս էր ծնեալ զԻսահակն, վասն որոյ և ոչ կարծէին բաւական լինիլ ի մէջ այնքան բազմաց ազանց կռապաշտիցն յայտնել և կամ ընդ արձակ հռչակել զաստուածապաշտութիւնն իւրեանց բանիւ, մանաւանդ, թէ պանդուխտք էին ի միջի նոցայ և վրանաշուրջք, սակս որոյ զնշան հաւատոյն, որ է բերանով բացայայտութիւնն, ոչ կամեցաւ Աստուած հրատարակել մինչև զբազմանալն ծնընդոց նորա և ցհասանիլ աւետարանի որդւոյ նորա տեսուն մերոյ Քրիստոսի, որ ի ցեղէն Յուդայ ըստ խոստմանն իւրոյ, թէ ի նմանէ օրհնեսցին ամենայն ազգ երկրի, այսինքն ի յԻսահակայ: Այլ կամեցաւ տալ զանկատար զնշան ծածկաբար ի յանքոյք և ի ծածուկ տեղիս, մինչ զի ոչ ոք ի հեթանոսացն իսկապէս ճանաչել կարասցէ զդիտաւորութենէ հաւատոյ, որոյ ի յԱստուած կենդանին առ ի բռնադատել և ի կռապաշտութիւն հրաւիրել զնոսա, որք էին սակաւ անձինք և տկարք ի մէջ բազմամբոխ կռապաշտիցն: Իսկ զկնի բազմանալոյ հաւատացելոց և աստուածապաշտիցն և զալստեան փրկիչն մերոյ Մեսիային, հրամայեաց հաւատացելոցն իւրոց բանիւ բերանոյ իւրոյ գալ, հռչակել զհաւատն և զկերպ ներտրամադրեալ դիտաւորութեան սրտին յայտնի և համարձակ, թարց երկիւղէ ումեք և կասկածանաց, որպէս և տեսանի, թէ որքան քրիստոսադաւանք և հաւատացեալք Քրիստոսի ի գալստենէն Քրիստոսի մինչև ցայս վայր կատարեցան մահուամբ և մարտիրոսական սպանմամբ թէ՛ սրով, թէ՛ սովու, թէ՛ ի հրոյ, թէ՛ ի գազանաց և ի չարչարիլ և ի սպանանիլն ոչ երբէք ետուն ծածկել զդաւանութիւն հաւատոյն ամենևինք, այլ յայտնի և համարձակ խոստովանեցան զհաւատս Քրիստոսի բանիւ բերանոյ իւրեանց: Թէպէտ և ոչ իբրև զպարսիկքո, որք պարծիք ի թլփատութիւնն, որ ի սնոտի երկիւղէ իմիք ի քթթել յական փոփոխէք զհաւատս բանիւ բերանոյ ձերոյ և ու՛ր հասանիցիքն ձևանաք կերպարանօք և կրօնիւքն տեղւոյն այնորիկ: Որպէս և բազմիցս տեսաք աչօվք մերովք թէ՛ ի տանն յունաց, թէ՛ ի Ֆռանկստանին, մանաւանդ և ի բոլոր տանն հնդկաց:

Յասացելոցս հետևի, թե զկնի գալստեան Մեսիային և ի մեծէ յահարկու հրամանէ յաղթող զօրագլխոյն մերոյ Քրիստոսի զհամարձակութիւն և զվըստահութիւն էառ մարդն առ ի ընդոտնել զերկիւղն սնոտի և արիանալ ի ձեռն հաւատոյն, որ յԱստուած և գանձել ի հանդերձեալ կեանն ոչ երկնչել յումեքէ և ոչ իւիք, սակս որոյ յայնժամն զնշան հաւատոյն, որ էր թլփատութիւն անդամոց մարմնոյն ի բաց մերկանալով եղև բանն և դաւանութիւնն եղեալ ի դաւանութենէ սրտին և ի բանից բերանոյ իւրաքանչիւրոցն: Վասն զի բանիւ բերանոյն արդարանայ մարդն և բանիւ բերանոյն դատապարտի: Վասն զի յառաջնովն լինի աստուածապաշտ և երկրորդովն լինի ուրացող, վասն որոյ և փրկիչն մեր Քրիստոս հրամայէ ասելով, թե ի բանից քոց արդարացիս և ի բանից քոց դատապարտեսցիս: Եւ դարձեալ ասէ և որ խոստովանեսցի զիս առաջի մարդկան, խոստովանեսցայ և ես զնմանէ առաջի հօր իմոյ և որ ուրացել զիս առաջի մարդկան, ուրացայ և ես զնմանէ առաջի հօր իմոյ, որ երկինս է, և այլն: Ուրեմն այսո՛ր թլփատութեամբ նշանաւս կարէ շահել մարդն զերանութիւն և առանց սորայ կորուսանէ զհոգևոր կեանն իւր: Եւ ոչ թէ թլփատութեամբ անդամոյն, որք են արարողութիւնք դատարկք և թարց օգտի և շահաւետութեան, վասն զի ոչ ի թլփատիլն յաւելնի ինչ ի հաւատս և ոչ [չ]թլփատիլն պակասի ի հաւատոցն, ուրեմն և այլն: Նա ևս կամիմ և գայս ինչ հարցանել ի ձէնջ ունողաց և ընդունողաց թլփատութիւն, թէ հաւատն օրինադրին ձերոյ, այսինքն՝ մուսուլմանութիւնն զկատարումն իւր առնու ի թլփատութենէն, թէ ի դաւանութենէն, այսինքն՝ ի քեալամայ ասելոյն ձերմէ: Եւ թէ ասէք ի թլփատութենէն և հետևապէս, եթէ որ անձանօթ մեռեալ իցէ յանկեան ուրէք ոչ կարեմք, ասէք, ենթադատել զնա՛ զոլ մահմետական եթէ ոչ նկատեալ տեսանիցեմք ի նմա՛ զնշան թլփատութեանն ի մարմնի նորա, թէպէտ եթէ կին ոմն մեռեալ իցէ անձանօթ, ուրեմն ոչ կարէք ճանաչել զնա, թէ է մուսուլման թէ ոչ, ուրեմն և այլն: Պատասխանելի է, ուրեմն յայնժամն, թէ ապա կանայք ձեր ոչ են կատարեալ հաւատովն Մահմետի, վաս զի ոչ ոմնին զթլփատութիւնն, իսկ եթէ ասէք են կատարեալք իբր զարս, և զերիտասարդունս, և զտղայս, ուրեմն թլփատութիւնն ոչ է օգտակար հաւատոյ կամ օրինացն ձերոց և կամ հաւատոց և օրինաց ազի ուրուք, որով կարացիս ի ձեռն թլփատութեանն շահել զարդարութիւն և կամ զտեսութիւնն Աստուծոյ: Եւ առ ի հաւատարմութիւն դիտաւորութեանն մերոյ և ճշմարտութեանց օրինաց անետարանին Քրիստոսի ասելի, թէ յոյժ հարկաւորագոյն և պատշաճագոյն է վասն հռչակման աստուածապաշտութեան զնշան դաւանութեան և զխոստովանութիւն բերանոյ, այսինքն՝ ըղրարն, որ համանգամայն պարունակէ զարս և զկանայս և պարաւանդէ զամենեսեան, քան թէ զթլփատութիւն առնիցէ անդամոցն, որ միայն պարաւանդէ զարս և զտղայս հարկաւորապէս և առանց կարծեաց: Եւ առ ի հաստատութիւն ունայնութեան և դատարկութեան թլփատութեանն ձերոյ հարցանելի է նախահայրն ամենեցուն՝ Ադամ, Աբել, Սեթ, Ենովք, Նոյ և երեքեան որդիք Նոյի, զորս Սէֆի հօլլահ, Նապի հօլլայ և զփէյղամբարանս անուանէք, սոքայ թլփատեալք էին, թէ անթլփատք գոլով, կարացիս շահել ի ձեռն անթլփատութեանցն իւրեանց զսէֆիհօլլահութիւնն և զնապիհօլլահութիւնն, որպէս և ասէքն և հետևապէս կարացիս ի ձեռն սոսկ հաւատոյն շահել զարդարութիւն և կոչիլ պաշտօնեայք և հաւատացեալք Աստուծոյ, զիարդ մեկ կամ ամենայն ազգ երկրի ոչ կարացուք շահել ի ձեռն հաւատոյ աստուածապաշտութեանն զարդարու-

թիւնն դաւանութեամբ բերանոյ յիշելոցն ի ներտրամադրեալ զօրութենէ մտաց և հաւանութեանց հոգւոյն: Ուրեմն, յայտ է, թէ թլփատութիւնն ոչինչ է և ոչ ունի զգօրութիւնն ինչ, որով կարասցէ զմարդն նովիմբ շահել զշնորհ իմն կամ արդարութիւն, ուրեմն և այլն:

Պատասխանեցին և բազմից պատասխանեն՝ ասելով, թէ եթէ թլփատութիւնն ոչինչ էր, որպէս և ասեն, ուրեմն Քրիստոսն է՞ր արդեօք էառ զթլփատութիւնն, ուրեմն և այլն: Ասելի է առ այս, թէ մինչև ևս էր փրկչին մերոյ ժամանեալ ի կատարեալ հասակ երիտասարդութեանն, տակաւին ներգործէր հին օրենքն, այսինքն՝ Մօսէսի ի յայսպիսի արարողութիւնս, որք հայէին միայն ի յգգալի մարմինս և յիրս մարմնականս, այսինքն՝ թէ զթլփատութիւնն և զլուացմունս մարմնոց և անդամոց, թէ զզենմունս անասնոց սրբոց և զխորշմունս ի յանսրբոց կենդանեաց և նմանք սոցին: Վասն որոյ և պարտ իսկ էր Քրիստոսի հնազանդիլ օրինացն Մօսէսի, մանաւանդ մինչ էրն ատուրց եօթնից յորում ընկալաւ զթլփատութիւնն, իսկ իբրև եհաս ի երեսներորդ ամն և մկրտեցաւ ի ձեռն Յօհաննու Սկրտչին և ձեռնադրեցաւ ձայնիւ հօրն Աստուծոյ ի բարձանց, յայնժամն բարձան զօրութիւնք, ի վեր անդր ասացեալ օրինադրութեանցն: Եւ սկսաւ աճիլ ճշմարտութեամբ օրինադրութիւնք ատարանին Քրիստոսի: Վասն զի ամենայն մարգարէք մինչև ցկատարեալ հասակն իւրեանց հնազանդէին հայրենի օրինացն մինչև ցնովորումն մարգարէութեանն, վասնզի և դուք ևս ասէք, թէ փէյղամբարութիւնն ըստացեալ եղև մարգարէն և ռսուլն մեր զկնի քառասուն ամի կենացն իւրոց, հետևապէս և ասէք, թէ մինչև ցնովորումն մարգարէութեանն հնազանդիւր հայրենի օրինացն, յոմանցդ ասելով օրինօքն Աբրահամու և յոմանցդ ասելով՝ օրինօք Քրիստոսի: Ուրեմն և պարտ իսկ էր և Քրիստոսի հնազանդիլ օրինադրութեանց թլփատութեանց մանաւանդ յորժամն էր մանուկ է օրեայ, ուրեմն և այլն: Եւ յատուր միում և ի հակաճառիլն մերում ընդ ումենն պարսկի դրացոյ մերոյ ի Հնդիկս և սակս իրողութեանս, այսինքն՝ թլփատութեան և ի յաւարտ բանից երկոցունց կողմանցս ասացի յայնժամն առ այրն իբրև զայրացուցանելոյ զնա՛ դո՛յն ինչ և թերևս ծաղու աղագաւ և ծիծաղականաւ դիմաւ, թէ զարմանամ, թէ զհարդ ոչ երկնչիք դուք յԱստուծոյ և կամ տակաւ ոչ [զ]գաստանաք ի թմրութենէ մտաց և ի յունայն վաստակոց ձերոց՝ մարտնչելով ընդդէմ կամաց և սահմանադրութեանցն Աստուծոյ: Վասն զի տեսանի, թէ մինչ դուք տաք թլփատել զմարմինս ձեր, տակաւ և որդիք ձեր ծնանին ի ձե՛նց իբրև զմերս անթլփատս և մինչ թլփատէք զորդիս ձեր նմանապէս և ծնանին որդիք որդոց ձերոց անթլփատս: Եւ այսպէս տգէտ արարողութեանն ձերով կամիք տալ արգելուլ թերևս զսահմանադրութիւնն Աստուծոյ և ընդդիմանալ կամաց նորա ըստ խստասրտութեանն եբրայեցոց, վասն զի, եթէ կամէր Աստուած նշան յաիտենական տալ զթլփատութիւնն, պարտ իսկ էր, զի որդիք թլփատելոցն ծնանիցէին և թլփատեալք: Չարմանք է, թէ զհարդ ոչ երկնչիք դուք յԱստուծոյ և ի դատաստանաց նորա, որ միշտ ընդդիմանայք առ այսպիսի ակներև հաւատութեան բանիցս: Յայնժամ պատասխանեալ ասաց մեծաւ զայրացմամբ, թէ զնայ անօրէն, զնայ արդարև մեղք է մեզ և վտանգ հոգւոյ խօսիլ ընդ ձեզ ի վերայ բանից հաւատոյ: Վասն զի և հագրաթի ռսուլն մեր ևս է արգելեալ այսպիսեաց հակաճառութեանց՝ հրամայելով, թէ իբրև հարցանիցիք ի յայլադաւանից սակս հաւատոց, ասասջիք ալէյքօմ, դիմաքօմ, այսինքն՝ իմն ինձ և քոնն քեզ: Եւ աւարտ էառ զրուցատրութիւնն մեր և այսքան առ այս:

**Եւ դարձեալ հարցումն ի յայլ ազգեաց, որ [յ]աղագս օրինաց և պաշտամանցն մերոց և ի մէնջ զպատասխանատրութիւնք: Եւ այսք ո՛չ թէ զոմանս ի նոցանէ ձգելոյ առ մեզ աղագաս, այլ հաստատելոյ գմերայինս, ունելով զնկատումն:**

Ջրագումս առարկութիւնս յառաջ արկանեն մեզ մանաւանդ ի յունայնաբանելն իրեանց, յորժամ կամին զՆոյի, զԱբրահամու, Մօսէսի, Դաւթի և Մաղծօնի, այսինքն՝ յիրաքանչիւրոցդ զիմն յատուկ պատգամաւ զօրէնս, զկրօնս և զպաշտամունս ընձեռել իբր ասել, թէ յԱդամայ մինչև ցՆոյ այլ իմն պատգամաւ հաճիր Աստուած պաշտիլ ի մարդկանէ: Եւ ի Նոյէ մինչև ցԱբրահամ՝ այլ իմն պատգամաւ: Եւ այսպէս հասուցանել կամին մինչև ցՔրիստոս: Ուստի կարասցեն ասել, թէ որպէս ի գալ Նոյի ոչընչացաւ պատգամ և օրինադրութիւնն Ադամայ, հետևապէս և ի գալ Աբրահամու զՆոյինն, այսպէս և զայլոցն: Ուրեմն և սոյնպէս ի գալ օրինադրին մերոյ պարտ էր և ոչընչանալ, նա՛ և դատարկանալ աւետարանին օրինադրութեանցն Քրիստոսի և այլն:

Պատասխանենք և ասենք, թէ ի գիրս կտակարանաց, զորս ունին ազգ եբրայեցոց, ունիմք և մեք զբովանդակն և մանաւանդ ամենայն ազգի քրիստոնէից: Մակայն ոչ ընթեռնանի ուրեք երբէք Ադամայ, Նոյի կամ Աբրահամու զօրէնս իմն տուեալ հանդերձ պատգամաւ և կամ Դաւթի կամ Մաղծօնի որպէս և կարծէք: Այլ միայն Մօսէսի ետ Աստուած զօրէնս հանդերձ\* պատգամաւ և ոչ յիրաքանչիւր նախահարցն, որպէս և ասէք, վասն զի թէպէտ Ադամն, Նոյըն և Աբրահամն կամ Եսայիաս, Երեմիաս և այլ մարգարէքն, սուրբ հարք և պատրիարգունքն ասին սակս ծանօթութեանն միոյ միայնոյ ստեղծօղին և զոճէ տարփանաց և ակնկալութենէ գալստեան Մեսիային, այսինքն՝ օծելոյն և այս՝ ի ձեռն լուսաւորութեան աստուածային ազդեցողութեանն, սակայն ոչ էին պատգամաւ և օրինօք փէյղամբարք իբրև զՄօսէս: Թէպէտ և Դաւիթ, Մաղծօն և այլ մարգարէքն շնորհօք հոգոյն Աստուծոյ երգեցին զբագում երգս՝ թէ զաբուրն և թէ զայլս իմաստնալից բանս, սակայն ոչ առին Աստուծոյ այլ իմն օրէն կամ պատգամ, այլ վարէին օրինօք և պատգաման Մօսէսի. որպէս և ասի ակներև տեսանին ազգ Դաւթի և Մաղծօնի հնազանդեալք օրինացն Մօսէսի մինչև ցայսօր: Նա՛ ևս ի գալստեան մերոյս Մեսիային թէպէտ կարցէք բոլորովին ոչնչանալ և դատարկանալ օրինացն Մօսէսի, սակայն ոչ է ուղիղ կարծիքն ձեր. նախ՝ զի տակաւին մնայ տասն բանեայ օրէնքն մինչև ցայսօր և մինչև ցկատարած աշխարհի: Վասն զի է օրէնք մշտնջենականք հրամայեալք յաստուածայնուստ և յոյժ բարուք հարկաւորք ի կառուարումն բոլոր աշխարհի: Իսկ ոչնչացան միայն արարողութիւնք ոմանք, զորս հայէին ի մարմնաւոր իրողութիւնս, որպիսիք էին զենմունք անբան անասնոց և խորշմունք կերակրոց ոմանց: Նա՛ և լուացմունք մարմնոց, փոքրելոց զիերս և կամ հատանելոյ զմաշկիկ առնացի անդամոցն, այսինքն՝ զթլփատութիւնն, որ ոչ է աւելորդ և հարկաւոր և սոյնպիսիք չնչին արարողութիւնք: Վասն զի և տերն մեր Քրիստոս ևս հրամայէ ի սուրբ աւետարանօջն ի Մատթէոսի հինգերորդ գլուխն և ի 17 համարն, թէ ես ոչ եկի լուծանել զօրէնս, այլ լնուլ: Վասն զի ոչ որ կարէ փոփոխել զբանն հարկաւոր, որ ելանիցէ մանաւանդ ի բերանոյ Աստուծոյ՝ թէ զբանն,

\* Բնագրում հերդերձ է:

գոր խօսեցաւ ի ձեռն Մօսէսի, թէ Դաւթի կամ թէ Սաղօմօնի կամ թէ և այլոց մարգարէիցն: Վասն զի օրինադիրն ոչ էր Մօսէսն, զի ի մեռանիլն Մօսէսի մեռանիցիւր և օրինադրութիւն նորին, ո՛չ Նոյ ի մեռանիլ, ո՛չ Աբրահամ և ոչ իւրաքանչիւրքն\*: Ուրեմն իւրաքանչիւրոցն մնացին կենդանիք զիրաման և զօրէնս մնացականս, զորս հարկաւորապէս հային առ հոգևոր կեցութիւն մարդոյն: Յասացելոցս հետևի ուրեմն, թէ ի մեռանիլ իւրաքանչիւրոցն մնացին կենդանի հրաման և պատգամք այնոքիկ, որք օգտակարք էին ի կեցութիւն հոգոց մարդկան: Որպէս և տեսանի ի բոլոր ազգն եբրայեցոց, մանաւանդ և ի ընդհանուր եկեղեցիս քրիստոնէից զբովանդակ պատգամս և զգրեանս մարգարէականս միշտ ընթեռանիլ անպակաս յամենայնում աւուր: Ուրեմն այդու դուզմաբեայ ձեռնարկութեամբդ ոչ էր պարտ մեռանիլ և դատարկանալ աւետարանին Քրիստոսի, ուրեմն և այլն: Եւ երկրորդ, եթէ դուք զգենմունս անասնոց և զտարբերութիւն կերակրոց սրբոց և անսրբոց և կամ զլուացմունս բաղանեաց, զդուրբանն և զթլփատութիւնն մարմնոց և այլ սոյնպիսի արարողութիւնս, որք հային առ ապականացու մարմինն, որք են պղծութեամբ լիք, զօրէնս մշտնջենականս և պիտանացուս համարիք, ուստի և ի գործ ածէք միշտ: Ուրեմն հարցանելի է, թէ այդոքիկ օրէնք Աբրահամու, Մօսէսի ետ Աստուած, թէ՞ օրինադրին ձերոյ: Վասն զի յառաջ քան զԱբել ոչ որ մատոյց պատարագ ի յանասնոց և յառաջ քան զԱբրահամ ո՛չ որ թլփատեաց զմասն: Եւ յառաջ զՄօսէս ոչ որ հրամայեաց վասն կերակրոց և կենդանեաց, թէ այսոքիկ են, այնոքիկ անսուրբք և պիղծք: Եւ հետևապէս ոչ որ հրամայեաց յառաջ քան զՄօսէս զլուացմունս մարմնոց և զպղծութենէ դաշտանի կանանց, զգենմունս և զորոնմունս անասնոց, թռնոց և լողակաց: Ուրեմն այսոքիկ օրէնք յառաջ քան զգալուստ օրինադրին ձերոյ ետ Աստուած Աբելի, Աբրահամու, Մօսէսի, որ է յայտ և յանդիման աշաց և ոչ մարգարէին ձերոյ: Իսկ արդ, եթէ զայսոսիկ և կամ զայսպիսի արարողութիւնք օրէնս իմն համարէք և կամ հետևապէս ի մեռանիլ միոյն ոչընչանալ և օրինադրութեանց նորին հռչակէք, ուրեմն մեռանիլն Աբելի մեռանիլ պարտ էր և օրինադրութիւն նորին, որ է դուրբանն ի անասնոց, ուրեմն զհարդ մատուցանէ Նոյ, Աբրահամ, Մօսէս, Դաւիթ և բոլոր տունն Իսրայէլի և կամ մանաւանդ, թէ դուք զօրինադրութիւնս մեռելոյն Աբելի մինչև ցայսօր, այսինքն՝ զդուրբանն: Նմանապէս և ասելի է և զթլփատութենէն, զոր Աստուած ի ձեռն Աբրահամու հռչակեաց, ուրեմն ի մեռանիլն Աբրահամու ոչ էր պարտ Մօսէսի, Դաւթի, Սաղօմօնի և կամ բոլոր եբրայեցոցն, մանաւանդ և տալ զթլփատութիւնն, որ մեռան ընդ Աբրահամու: Հետևապէս և զխորշիլն ի կերակրոց ոմանց և ի այլազգաց և զլուացմունս մարմոց և նմանք սոցին Մօսէս հրամայեաց և ոչ այլ որ: Ուրեմն և ի մեռանիլն Մօսէսի դատարկանալ պարտ էր և մեռանիլ սահմանադրութեան նորին: Է՞ր արդեօք ուրեմն Դաւիթ, Սաղօմօն, Ռօբօվամ և բոլոր եբրայեցիքն պաշտէին և պաշտեն մինչև ցայսօր զօրինադրութիւնս մեռելոյն Մօսէսի, մանաւանդ թէ դուք ևս, որք յուսաք թերևս նոքօք մտանել ի փառս: Ուրեմն կամ ի մեռանիլ միոյ օրինադրին ո՛չ որ կերպիւ կարաց ոչընչանալ և դատարկանալ օրինադրութեանց նորի[ն], որպէս և առաջի աշաց եղաք: Վասն զի և ահա՛ տեսանին, զի կենդանիք են ի միջի ձերում մինչև ցայսօր և թերևս մինչև ցժամանակս: Եւ կամ թէ ասիլ պարտիք,

\* Նոյ... իւրաքանչիւրքն հատվածը պակասավոր է:



թէ սոքայ ոչ են օրէնք, նա՛ր ոչ ունին զգօրութիւն իմն, որով կարասցեն օգնել ընդունակացն իւրեանց և են օրինադրութիւնք մարգարէից մեռելոց: Վասն զի ի մեռանիլ պատճառին, որք են մարգարէքն, մեռան և պատճառելիքն, որք են օրինադրութիւնք նոցին: Այլ արդ, եթէ գառաջինն ասէք, ուրեմն ի գալ մարգարէին ձերոյ ոչ որ կերպի զվաղճան էառ և կամ պարտ եղև դատարկանալ ատետարանին Քրիստոսի մինչ զի հռչակեսցի օրինադրութիւն մարգարէին ձերոյ: Իսկ եթէ երկրորդն ասէք, ուրեմն դուրբանն մեռալ ընդ Արեւի, քլիատութիւնն ընդ Աբրահամու և զբովանդակ օրինադրութիւնն մօտսականս՝ ընդ Մօսիսի: Ուրեմն ընդէր պարծիք ի մեռեալ արարողութիւնս մեռեալ մարգարէիցն և երկրորդն ձեռամբք պինդ կալեալ ունիք զպախուց նոցին և ակն ունիք մեծալ յուսով նոքօք շահել զկեցութիւն հոգոց և նոքօք հասանիլ երանութեանց թերևս, ուրեմն և այլն: Եւ դարձեալ տացուք թերևս ըստ կարծեացն ձերոց մեռան իւրաքանչիւրքն հանդերձ պատգաման իւրեանց, այսինքն՝ Նոյն, Աբրահամն, Ադամն, Արեւն, Մօսէսն, Դաւիթն և Սաղօմօնն: Եւ այսպէս փոփոխելով եհաս մինչև ցՔրիստոս առ ի հաստատել թերևս, թէ ուրեմն և զկնի գալստեան օրինադրիւն մերոյ նմանապէս և մեռալ և ատետարանն Քրիստոսի և լռեաց օրինադրութիւն ատետարանին, ուրեմն և այլն:

Պատասխանենք առ այս և ասենք, թէ ուրեմն ըստ ձեզ, եթէ ոչ էր մեռեալ Արեւն մինչև ցժամանակս Նոյի, Նոյ ոչ կարէ[ր] փոփոխել օրինադրութիւնս Արեւի: Հետևապէս եթէ ոչ մեռանէ[ր] Նոյ մինչև ցժամանումն Աբրահամու, ոչ կարէր Աբրահամն փոփոխել զօրինադրութիւնս Նոյի: Եւ այսպէս գալով հասանիցիր մինչև ցՄօսէս: Ուրեմն եթէ Մօսէս ոչ էր մեռեալ մինչև ցգալուստն Քրիստոսի, Քրիստոսն ևս ոչ կարէր փոփոխել և զօրինադրութիւնսն Մօսէսի: Իսկ եթէ այսպէս, ուրեմն մինչ Քրիստոսն ոչ մեռանիցի, ոչ կարէ այլ մարգարէ փոփոխել զօրինադրութիւնն Քրիստոսի: Ուրեմն օրինադրութիւն և ատետարանն Քրիստոսի պահէ զգօրութիւն իւր մինչև ցկատարած աշխարհի: Վասն զի Քրիստոսն տակաւին կենդանի է և է յերկինս ըստ վկայութեանն մարգարէին ձերոյ, զոր բազմիցս պատմէ ի պատգամին իւրոյ, թէ Քրիստոսն է կենդանի և է յերկինս, թէպէտ ի չորրորդում երկնում դնելով նմա գտեղի: Մանաւանդ և ըստ ատետեաց հրեշտակապետին, որ առ սուրբ կոյսն, որ ի Դուկասու առաջին գլխոջ և ի 33 համարն, ուր ասէ, թէ. Եւ տացէ նմա Տէր Աստուած արքռն Դաւթի հօր նորայ և թագաւորեսցէ ի վերայ տանն Յակոբայ ի յաիտեան և թագաւորութեան նորա վաղճան մի լիցի: Ուրեմն ըստ վկայութեան գրոց երկոցունցս Քրիստոսն է կենդանի և է յերկինս մարմնով իւրով, վասն որոյ ոչ որ կարէ փոփոխել զօրինադրութիւնս կենդանոյն Քրիստոսի մինչև ցմիսանգամ գալուստն նորին, որ գալոցն է ի դատել զկենդանիս և զմեռեալ, մանաւանդ, թէ և վկայութեամբ գրոցն ձերոց, որպէս և ասէքն, թէ գոյ գրեալ ի գիրս պատգամաց մարգարէին մերոյ, թէ մինչև Քրիստոսն աշակերտօքն իւրովք հանդերձ անցանէր զգերեզմանօք մեռելոց, հարցին ցնա՛ աշակերտքն նորա զորպիսութենէ տապանին Նոյի: Առ ժամայն ի ձայնելն Քրիստոսի և յարուցանելն զորդի Նոյին, այսինքն՝ զՍէմ և վաղվադակի յառնելն Սեմայ ի գերեզմանէն սպիտակացելովք ալեօք, և ի հարցանելն ի Փրկչէն սակս սպիտակութեան ալեացն և պատասխանելն նմա՛, թէ յահէ ձայնի տեառնդ և ի յերկիւղէ քննութեան դատաստանին, առ ժամայն սպիտակեցան ալիք իմ, վասն զի այնպէս զիտէի, թէ ի դատաստան կոչէ զիս Տէրդ և այլն: Ուրեմն և ըստ վկայութեանց ձերոց Քրիստոսն է կենդանի և է դատաւոր կենդանեաց և մեռելոց: Վասն որոյ և ոչ որ կարէ փոփո-

խել զօրէնս կենդանոյն Քրիստոսի մինչև ցմիսանգամ գալուստն նորին, որ է կատարած աշխարհի, ուրեմն և այլն:

Եւ դարձեալ տացուք և դոյն ինչ արծարծել սակս իրողութեանս և ի ձեռն յարացոցի: Վասն զի տեսանի ի յամենայն ազինս գոլ արհեստ և գիտութիւն, ուստի և առ հասարակ մարդիկք կամին ուսանիլ և գիտել: Իսկ ուսանիլն և գիտել[ն] ոչ այլով իւրք կարեն ստանալ, եթէ ի գիտնոց և ի վարժից: Հետևապէս և տեսանի, թէ վարժապետք արուեստից և գիտութեանց նախ տան գիտել դեռակրթիցն զթեթևագոյն մասն բանից առ ի ուսանիլ զդիրութեամբ և սակաւ առ սակաւ կարացեն ըմբռնել ի միտս: Որպիսի է տեսանել ի յուսումն տառից և գրոց, զի նախ տան ծանօթանալ գիտարակ տառիցն և ապա զձայնատրացն և բաղաձայնի տառիցն, ապա զբայից և բանից շարամանութեանց և ապա՝ արտաքնոց գիտութեանցն առ հասարակ և գիլիլիսօփայական արհեստացն: Եւ իբրև կատարելապէս ի միտ առնուն զարտաքինսն, ապա տան մատչացուցանել զնոսա առ զերագոյն և զերբնագոյնն, այսինքն՝ առ աստուածաբանութիւնն, որոյ ոչ գոյ այլ իմն կատարելագոյն գիտութիւն: Արդ՝ եթէ հակառակն ամին տացէ առնուլ վարդապետն զակիզբն գիտութեան, այսինքն՝ նախ տացէ ուսուցանել դեռակրթիցն զաստուածաբանականն, ապա՝ զարտաքին և ապա՝ զտառս և զայլն, զինչ օգուտ լինէր յայնժամն աշակերտելոցն, ոչ ապաքէն եղծանիւր կարգ իմաստասիրութեանն և խանգարիւր իմաստութիւնն. թերևս վարդապետն լինիւր իբր զմի ի գռեհկաց և տգիտաց աշխարհի: Նա՛ ևս տեսանի ի բոլոր կենդանիս, մանաւանդ թէ և ի մարդն, զի ծնօղք զաւակացն նախ տան զձնունդս իւրեանց բուծանել կաթամբ և ի յօր ըստ օրէ աճիլն և զարգանալն տան ապուրս համեմատ հալելեաց և ստամոզացն նոցունց: Իսկ եթէ զհակառակն սորին կամիցին ի գործ ածել, լինին սատակիչք և սպանօղք զաւակացն իւրեանց և ոչ ևս կարին ասիլ մարդոյն այնմիկ բանական և մակացու, մանաւանդ թէ անբան կենդանիքն ևս ոչ իշխեն տան ուտել ծնրնոց իւրեանց զհակառակն, այսինքն՝ թէ առի[ծ]ք, թէ գայք և այլք գագանք և անասունք, ուրեմն և այլն: Նմանապէս և ծայրագոյն իմաստութիւնն և անհամեմատ վարդապետն ամենից արարածոց Աստուած իբրև արար զմարդն և կամեցաւ խելամուտ առնել զնա և իմաստնացուցանել: Նախ սկսաւ ուսուցանել նմա՝ զբանական գիտութեանն զորս եղ ի նմա՝ ի յսկզբան լինելութեանն, զի նովիմբ վարժեսցի մինչև ցկատարեալ միտ առումն նոցին: Եւ իբրև սկսաւ մարդն այսու բանական օրինօքս վարժել, ապա՝ կամ ընձեռեաց նմա այլ իմն գիտութիւն և կատարելագոյն քան զառաջինն, այսինքն՝ զգրաւորական օրէնքն ձեռամբ Մօսիսի, այսինքն՝ ընտրելն ի մէջ կենդանեացն, թէ այսինչ կենդանիքն են բնութեամբ մաքուրք, և համեստք, և ուտելիք, և այնինչ կենդանիքն են զազրաբանութիւնք և են զարշելիք և ոչ ուտելիք, տալով և ընտրել վասն Աստուծոյ զօր մի ի շաբաթօջն ի պատիւ Աստուծոյ և կամ օգնել կարօտելոց՝ ոչ խնայելով ընչից և ստացուածոցն իւրոց, և զայլ արարողութիւնս գեղեցկագոյնս քան զբանականս, զորս ունէին մարդիքք, զորոց և երկարանամբ ի թուելն, որք էին ամենեքեանն արտաքին գիտութիւնք և զգալի իմաստասիրութիւնք:

Իսկ իբրև սկսան մարդիքք վարժիլ և կրթիլ գրաւորականաւ օրինօք, զորոց և մանաւանդագոյնքն հայէին միայն ի յգգալի մարմինն, որպէս և յաճախապէս ցուցաւ: Յայնժամն կամեցաւ ծայրագոյն վարդապետն տիեզերաց

Աստուած տալ և ուսուցանել բանիլի իրող ի ձեռն Քրիստոսի զաստուածաբանական գիտութիւնն, որ է գերբնական իմաստասիրութիւն և գերիվերոյապէս գիտութիւն գիտութեանց՝ առ ի տալ մեզ ծալել և ի միում կողման թողուլ, թէ զբանական և թէ զգրաւորական գիտութիւնս, որք են արտաքին գիտութիւնք և ի զգայականութենէն զօրութենէն ըմբռնելիք, և հետևիլ իմաստասիրութենէն աստուածաբանական գիտութեանցն, որք են վարդապետութիւնք աւետարանին Քրիստոսի, որք են հոգևորք, երկինք իմանալիք և անապականք: Որպէս է տեսանել ի բովանդակ օրինադրութեանցն Քրիստոսի, որք են վերնայինք և ի յստորնայնոցս փափկութեանց ամենևինք ի բաց հրաժարելիք: Եւ ոչ որպէս վարդապետութիւնք Մօսէսի և կամ այլոց մարգարէիցն, որք են օրինադրութիւնք զգալիք, ստորնայինք և մարմնավորացն փաղաքշելիք\* և ապականելիք: Իսկ եթէ այսպէս է, որպէս և ակներն տեսանեմք, ուրեմն կորոյս ծայրագոյն վարդապետն արարածոց Աստուած զկարգ վարդապետութեանն ի յուսուցանելն իւրում իւրոյ անկատար աշակերտելոցն, վասն զի նախ Քրիստոսի ուսոյց զաստուածաբանական զգիտութիւնն զհոգևորն և երկնայինն և զկատարեալ իմաստութիւնն և ապա՝ զկնի ետ ծալել գնա՝ և խանգարել և ի խոր լռութեան պապանձեցուցանել զկատարեալն: Եւ յետ յառաջ էած և ետ ուսուցանել և յառաջացուցանել զանկատար զգիտութիւնս, այսինքն՝ զարտաքին զգիտութիւնն: Եւ կամ արարչականութեամբ զ[ստեղ]ծօղն ամենից արարածոց աւերեաց զկարգ սահմանադրութեանն, զի կամեցաւ տալ գեղեցիկ զաւակացն նախ զհաստատուն կերակուրն մինչ էինն երեխայք և անկարգ ի մարսելն: Եւ ի կատարեալ հասակոջն ի բաց էառ զհաստատուն ապուրքն ի նոցանէ և սկսաւ ստեամբք դիեցուցանել զնսա թերևս կաթամբք և այս ո՛չ ի կեցուցանել մանկունս, եթէ ոչ առ ի մեռուցանել: Յասացելոցս հետևի, թէ եթէ պատգամ և օրինադրութիւն մարգարէին ձեռոյ նախքան զգալուստ և զօրինադրութիւնն Քրիստոսի իցէր հոչակեալ, կարէ՞ր արդեօք ունիլ գտելի, վասն զի գտանին և ոմանք օրինադրութիւնք, զորս համեմատին և օրինացն Մօսէսի և այլոց նախահարցն, որպէս և ի վեր անդր ճառեցաւ: Սակայն զկնի գալստեանն Քրիստոսի և լրման առ հասարակ օրինաց և վարդապետութեանց մարգարէիցն ևս և զկնի հոչակման աւետարանական վարդապետութեան Քրիստոսի, որոյ ոչ գոյ այլ իմն կատարելագոյն օրինադրութիւն վերնային, հոգևոր և անապական, ո՛չ կարէ Աստուած ի կատարեալ սահմանադրութենէն հրաւիրել զոր ի յանկատար օրինադրութիւն, մանաւանդ թէ քարշել ի յերկնայնոցն առ ըստորնայինս, ի յիմանալեացն՝ առ զգալիսս և ի յանապ[ակ]անացն՝ ի ապականացուս: Ուրեմն և եզերսցին բանքս:

### **Եւ դարձեալ հարցումն վասն կերակրոց սրբոց և անսրբոց և պատասխանատրութիւնք:**

Բազմիցս հարցանեն վասն ոչ խտրելոյ ի մէնջ զկերակրոց ոմանց, անսուրբ կոչելով զկենդանիս զոմանս իբր զխոզն, զնապաստակն և զգազանս համայնս, նա՛ և ի թոչնոց զագռան, զբազայն, զարագիլն, զոպոպն և զայլս

---

\* Գրիչն սկզբում գրել է ք, բայց հետո դարձրել է ց, որը ըստ էության սխալ է, ուստի վերականգնել ենք ք-ն:

բազումս: Եւ ի ձկանց, որք ոչ ունին զփողս և միշտ բամբասեն զքրիստոնեայսն, թէ ընդէ՞ր անխտիր ուտէք զկենդանիս անսուրբս, զոր Աստուած ի ձեռն Մօսէսի և մարգարէին մերոյ հրամայեաց չուտել երբէք, և այլն:

Առ այսպիսի առարկութիւնք պատասխանեցաք միշտ և տակաւին պատասխանեմք, թէ Տէրն մեր Քրիստոս իբրև առաքեաց զաշակերտսն իւր ընդ ամենայն երկիր, հրամայեաց նոցա, թէ և իբրև երթայք ի քարոզութիւնն թէ ի Հրէաստան (որք որոնէին ի մէջ կերակրոց սրբոց և անսրբոց և թէ ի հեթանոսս, որք ոչ խորշէին ի կերակրոց անսրբոց)՝ հրամայելով նոցա, թէ յոր տուն և մտանիցէք, և զոր առաջի ձեր դնիցենն, կերիջիք: Եւ դարձեալ ի Մատթեոսի 15. երրորդ գլուխն և ի 11. համարն ասէ. ոչ որ ինչ մտանէ ի բերանն, պղծէ զմարդ: Նմանապէս և ի Մարկոսի եօթն երրորդ գլուխն և ի 18. համարն հրամայէ ասելով, թէ ամենայն, որ արտաքուստ ի բերան մտանէ ի մարդ, ոչ կարէ զնա՝ պղծել, զի ոչ եթէ ի սիրտ նորա մտանէ, այլ յորովայնն և յարտաքս ելանէ և սրբէ զամենայն կերակուրսն: Եւ ասէր, թէ որ ինչ ի մարդոյն ելանէ, այն պղծէ զմարդն, զի ի սրտ մարդկան ի ներքեուստ ելանեն խորհուրդք չարութեան՝ շնութիւնք, պառնկութիւնք, գողութիւնք, սպանութիւնք, ազահութիւնք, չարութիւնք, նենգութիւնք, զիճութիւնք, չարակնութիւնք, հայհոյութիւնք, ամբարտաւանութիւնք, անզգամութիւնք: Այսք ամենայն չարիք ի ներքուստ ելանեն\* և պղծեն զմարդն, և այլն: Եւ առ ի հաւաստութիւնն ճշմարտութեան հրամանին Քրիստոսի ցուցանել կամիմք ի ձեռն ապացուցի և բանականութեան: Նախ ասելի է, թէ մարդն է կենդանի և գոյացեալ ի յերկուց, այսինքն՝ ի հոգոյ բանականէ և ի մարմնոյ զգայականէ: Վասն զի ուտէ և զգայ ընդ կենդանեաց, որք են անբան կենդանիքն, որք կոչին ի ձէնջ սուրբք և անսուրբք: Եւ իմանայ և խոկայ ընդ բանականաց, որք են հրեշտակք և իմանալի գոյացութիւնք: Աստուստ հետևի ուրեմն, թէ որպէս և անբան կենդանիքն, որք են մարմինք ի մարմնոց մերոց, որք ուտեն զկերակուրս թէ սուրբս թէ անսուրբս, ոչ համարին պղծեալք և օրինագանցք, որպէս և կատուն ուտելով զմուկն ոչ համարիք պղծիլ նմա՝, ուստի և միշտ փարիք զնովաւ և կամ հաւն, կամ եզն ուտելով աղտեղիս, ոչ համարիք պղծիլ նոքօք: Նմանապէս և եթէ ի բաց դնիցեմք զբանականութիւնն, այսինքն՝ զբանական հոգին մարդոյն, յայնժամն ուտելն մեր թէ սուրբս, թէ անսուրբս ոչ առնէ զմարմինս մեր սուրբս կամ պիղծս և կամ օրինագանցս: Վասն զի ամենայն կերակուրք ի պահպանութիւն կենդանական զօրութեանն հաստատեցան յաստուածայնուստ իբրև սպեղանի իմն, որով կենդանին կարասցէ ուտելովն պահպանել զգայական և զկենդանական զօրութիւն բնութեանն իւրոյ: Ուրեմն կերակուրք համայնք ծախին ի կենդանական զօրութենէ մերմէ և ոչ ի բանականութենէն, վասն որոյ և ոչ կարեն հպիլ և տալ պղծել զհոգին մեր: Յասացելոցս հետևի, ուրեմն, թէ կերակուրք սուրբք և կամ զորս համարիք անսուրբք, ոյք են յառաջեղեալք կենդանական զօրութեանն մերոյ, այսինքն՝ ի պահպանութիւն անհատին, որ է զգալի մարմինն մեր, որ ևս է անսուրբ և պղծութեամբ լիք: Վասն զի և ըստ ձերում դիտաւորութեանն ևս մարմինն մարդոյն է առաւելապէս անսուրբ, ուստի և ի միզեն ձեր ոչ կամիք թոյլ տալ, զի կաթիլ մի և եթ կաթեցուցանել ի վերայ ձորձոյ կամ հանդերձի ձերոյ, իբր զի մի լինիցի տալ և պղծել զհասարակ մարմինս ձեր

---

\* Չեռագրում ելանելն է: Ուղղել ենք:

գոնեայ և զծնրադրութիւնս և զաղօթս համանգամայն: Թէպէտ և թողումք աստանօր զայլ պղծութիւնս, զորս ամբարեալ դիզին յորովայնի մերում, զորոց մանրամասնաբար որոնելն մեր լինի յանդգնութիւն, մանաւանդ թէ և երկարութիւն բանից, որք են զագրութիւն զագրութեանց և պղծութիւն պղծութեանց և ամենևինք զարշելիք: Վասն զի մինչդեռ զջուրն ոչ էք ըմպեալ, եթէ կաթի ի վերայ հանդերձի ձերոյ, ոչ համարիք պղծիլ և իբրև ըմպէքն, որ երթայ յորովայն և անդի յելանելն եթէ կաթայ կաթիլ մի, յայնժամն համարիք պղծիլ: Արդ ուստե՞ առ ջուրն այն մաքուր պղծութիւնն իւր, եթէ ոչ ի յորովայնէ մարդոյն: Ուրեմն մարդն է անսուրբ, զոր ամենայն ինչ սուրբ, որ ժամ[ա]նէ անդ, լինի պղծեալ ի մարդոյն և ոչ թէ ժամանօղքն են պիղծք: Իսկ եթէ այսպէս, զորմէ և ասացաքն, ուրեմն եթէ անսուրբ և զագրութեամբ լի մարմինս այս զհագար ամ ուտիցէ զկերակուրս սուրբս և այն ևս իջեալ ի ցօղոյ երկնից, իսկոյն մտանէ ի տեղն ինչ, որ ամենևինք է անսուրբ: Վասն զի պատառ մի, զորս համարիս սուրբ, առեալ դիցես ի բերանի քում և անդրէն հանեալ ի բերանոյ քումմէ միսանգամ կամիցիս մուծանել ի ներքս, ասես, թէ ո՛չ կարես կլանել, վասն խղճի մտացդ, զի թրի յայնժամն, թէ պղծեալ պատառ է այն և ձգես առժամայն արտաքս: Յայտ ուրեմն է, կերակուրք սուրբ ի մուծանելն ի շրթունս առժամայն ժամանեն ի դրունս պղծութեանց: Եւ ո՛չ թէ կերակուրքն այնք երթալք խառնին և կամ միանան ընդ աննօսը և ընդ անմարմին գօրութեանն բանականի հոգոյն, որ է յոյժ ծիծաղելի:

Տացուք, թերևս, թէ կերակուրք, զորս ուտեմք, գօրութիւնք նոցին խառնին և միանան ընդ անմարմինս և զուտ իմանալ[ի] հոգոյ մերում, որ է կարծիք խելագարաց, սակայն պղծութիւն կերակրոյ իմիք ոչ կարէ տալ կամ պղծել և յաղթահարել զպատուականութիւն իմանալի և անշօշափելի հոգոյն: Վասն զի աղտ մարմնոյն ոչ կարէ անցանել ի հոգին և յանդ[ր]ադարձապէս: Ուրեմն հոգին պղծի յայնմ, ուստի կարիցէ ըն[դ]դիմանալ յինքեան և կարիցէ հայիլ ի յինքն: Սակս որոյ հրամայէ Քրիստոս, թէ կերակուր ոչ պղծէ զմարդն, եթէ ոչ շնութիւնք, պոռնկութիւնք և այլքն, որպէս ի վեր անդր ճառեցաք, որք նոքայ ամենեքեանն ելանեն ի նոյնոյ բանականութենէ հոգոյն, որք են հուպ ընդ հոգոյն և կարեն շօշափել զհոգին և անընդմիջապէս ելանեն ի բանականէն և ի ձեռն գիտութեան, որ հաւանի անձնիշխան գօրութիւն հոգոյն առ ի առնել զայնոսիկ, զորս ի վերոյ ճառեցաւ: Եւ դարձեալ ցուցանի և ի ձեռնարկութիւնս մեր և բանականութեամբ և ի ձեռն յարացուցի: Վասն զի տեսանի յամենայն էակս և ի գոյացութիւնս միշտ աղօտագունիցն յաղթահարիլ ի հզօրագունիցն և ոչ անդրադարձապէս: Որպէս է տեսանել աստեղացն ի յարեգակնէն և քաղցրութիւնք անձրևաց և գետոցն ի յաղտաղտութենէ\* ծովուց և այլն: Ասելի է ուրեմն, թէ եթէ բանական հոգին մեր յաղթահարիցիւր ի յանսուրբ կերակրոց, ուրեմն կերակուրք ասպականացուք պարտ էին հզօրագոյնք և պատուականագոյնք զոլ քան զիմանալի գոյացութիւն, այսինքն՝ քան զհոգին մեր: Հետևէր ուրեմն, թէ աղբանիւթ իրք գերազանցէին զիմանալեօքն, որ է յոյժ անտեղի և հեռի ի բանականութենէ: Ուրեմն կերակուրք մարմնականք՝ թէ սուրբք և թէ զորս կարծէք անսուրբք, ոչ կարեն ամենևինք հայիլ և շօշափել զբանական և մնացական մասն մարդոյն, որ է հոգին: Վասն զի ոչ են պատուականագոյնք և հզօրագոյնք քան

\* Չեռագրում գրված է յաղտաղտութենէ: Ուղղել են որպէս ակնհայտ վրիպակ:

զնա՛, որպէս և բացայայտեալ եղև: Եւ առ ի հաստատութիւն բանիցն Քրիստոսի և դիտաւորութեան քրիստոնէիցս տացուք և ապացոյց և զօրինակ մի՝ հարցանելով թերևս, թէ եթէ զպատուական ակն մատանոյ առն ումեք, զի իցէ թերևս կայծ և կամ լիզոն և բնութեամբ ջովհար ըստ լեզուի ձերում: Եւ լինցի յանկարծ անկանիլ ի մէջ զագրալի և աղտեղի աղբից և մնասցէ անդ թերևս ժամս բաւականս, մի՞թէ կարիցէ աղբն այն յաղթահարել և կամ վնասել և կորուսանել զպատուականութիւն նորին, որոյ բնութիւնն է պատուականագոյն քան զբնութիւն աղբոյն զագրութեան, թէպէտ և երկոքեանն են մարմինք, որք կարեն թերևս շօշափել զիրեարս: Ասեմք, թէ ամենևինք ո՛չ, վասն զի եթէ յաղթահարիցիր ի նմանէ, ուրեմն զազիր իրքն այն հզօրագոյն և պատուականագոյն պարտ էր լինիլ քան զպատուականութիւն և ջովհար լիզոնին և կայծին ասացելոյ: Ուրեմն և սոյնպէս և սոյն կերպիւ պատուականագոյն ակն է և զերբնականագոյն ջովհար, այսինքն՝ բանականութիւն մարդոյն, քան զամենայն գոյացութիւնս, որք ստեղծան յԱստուծոյ: Վասն զի է ի պատկերի Աստուծոյ առաւել նմանութեամբ, քան զհոգիս հրեշտակացն: Յայտ եղև ուրեմն, թէ մարմնաւոր իրք և կամ կերակուրք ոչ կարեն մերձենալ ի բանական զօրութիւն հոգոյն և ոչ կարեն հաղթահարել զնա և կամ պղծել, որպէս և առասպելաբանն իմաստասերքն ձեր, ուրեմն և այլն: Եւ դարձեալ առ ի օրինակ և ապացոյց դիտաւորութեանս մերոյ առնումք զարեգակնն, որ թէպէտ անկանի ի վերայ անսուրբ տեղաց և բազմաց աղտեղութեանց, սակայն ինքն ոչ որ կերպիւ կարէ աղտեղանալ և [յ]աղթահարիլ՝\* ի նոցունց, վասն զի է պատուականագոյն և հզօրագոյն քան զնոսս, մինչ զի բազմիցս սրբէ և մաքրէ զաղտեղութիւնս և զզագրութիւնս բազմաց իրաց և ինքն մնա սուրբ և միշտ մաքուր և ոչ ըմբռնի ի [յ]աղտեղութեանց և ի յումեքէ: Նմանապէս և բոլոր արարածք գոն և միշտ գտանին ի յամենայնում՝ թէ սուրբք և թէ աղտեղիքք: Վասն զի ոչ գոյ տեղի իմն, ու՛ր ոչ զուցէ համանգամայն և Աստուած: Եւ ոչ ենթագոյանայ ինչ, եթէ ոչ՝ Աստուծով: Եւ ոչ կայանայ իր ինչ թարց Աստուծոյ և կամ ուր ո՛չ իցէ Աստուած, վասն զի ու՛ր ոչ կամիցի լինիլ Աստուած, անդ է ամենևին ոչինչ և պակասութիւն ընչին: Եւ յասացելոցս հետևի, թէ որպէս ի ծագելն արեգական ի վերայ անսուրբ իրաց ոչ աղտեղանայ ինքն և ի յամենայն ուրեք ներկայ լինիլն Աստուծոյ ոչ յաղթահարի ի յանսուրբ իրաց և գոյացութեանց: Այսպէս և բանական մասն մարդոյն, որ է պատուականագոյն և իմանալի գոյացութիւն մարդոյն, ոչ աղտեղանայ կամ պղծի և յաղթահարի, եթէ մարմինն, որ է զգալի մասն մարդոյն, ուտիցէ զկերակուրս, զորս անսուրբ կարծի ի ձէնջ՝ թէ խոզէնիս և նապաստակս կամ թէ զժժմունս և զայլս մտեղիս, վասն զի է գոյացութիւն անմարմին և պարզ էութիւն, ուրեմն և այլն: Եւ դարձեալ ցուցանի ի ձեռն բանականութեան ասելով, թէ բանականութիւն մարդոյն, այսինքն՝ հոգին մեր է անմիթ և անշօշափելի և պարզ իմն գոյացութիւն, մանաւանդ թէ և ի պատկերի Աստուծոյ: Իսկ մարմին մեր է ի տարերաց չորից՝ տեսանելի, շօշափելի և ըմբռնելի: Ուրեմն, տարբերութիւն բազում գոյ ի մէջ երկոցունցն, վասն որոյ ոչ կարեն ամենևինք անցանել և հալիլ առ իրեարս, ուստի կարասցեն կերակուրք անսուրբք մերձենալ ի բանական զօրութիւնն առ ի պղծել զնա՛: Ուրեմն կերակրովք անսուրբիւք ոչինչ նուազի հոգին, այսինքն՝ բանականութիւն մարդոյն և կամ կերակրովք սրբօվք ոչինչ յաւելանի ամենևին: Եւ

\* Չեռագրում աղթահարել է: Ակնհայտ սխալ է, ուստի ուղղել ենք:

հետևապես կերակրովք ս[ր]բովք ոչ սրբի ևս մարմինն, զի է ապականելի և կերակրովք անսրբովք ոչինչ պղծութիւն յաւելանի ի մարմինն, զի է իսկապէս աղտոտի և լի ամենայն գարշութեամբ ներքոյ և արտաքոյ ի յորովայնս, ի յաղիս, ի փորոտիս, ի բերանս, ի քիմս, յոսկերս և ի բոլոր անդամս մարմնոյն, որպէս և յաճախապէս ցուցաւ: Իսկ եթէ այսպէս է, զորմէ ասացաք, ուրեմն ամենայն ինչ սրբէ սրբոց մանաւանդ, որք գոհութեամբ ընդունին ըստ սրբազան առաքելոյն և աշակերտին Քրիստոսի, որպէս և ուսան ի վարդապետէ իւրմէ ճշմարտէ և բաւականասցէ:

**Քանական ենթադատութիւնք և ընդդիմադրութիւնք ընդդէմ քանականի մասինն մարդոյն, որ է քանական հոգին: Եւ պատասխանատրութիւնք նուաստէ Ստեփանոսէ ապիրատէ:**

**Ընդդիմութիւնք.** Ամեն կենդանի առնու զգոյացութիւնն իւր ի ծնօղէն, իսկ մարդն է կենդանի: Ուրեմն և մարդն առնու զգոյացութիւնն իւր ի ծնօղէն: Դարձեալ, զոր ինչ առնու կենդանին ի ծնօղէն, է ապականելի, իսկ մարդն է կենդանի: Ուրեմն և մարդն է ապականելի: Վասն զի ոչ ունի կենդանին իր իմն, որ ո՛չ իցէ առեալ ի ծնօղէն և հետևապէս ո՛չ կարէ ունիլ ինչ, ուստի կարասցէ մնալ զկնի վաղճանին: Ուրեմն ոչ ունի մարդն ինչ, զոր կարասցէ [մնալ] զկնի վախճանին:

**Պատասխանելի է,** թէ զի թէպէտ մարդն դասի ընդ սեռիւ, որ է կենդանին, սակայն ոչ բոլորովիմբ: Վասն զի մարդն գոյանայ ոչ միայն ի զգայականութենէն, այլ և ի յիմանալոյն և ի կարողութենէն Աստուծոյ, սակս որոյ եթէ ոչընչանայ զգայականութեամբն, սակայն տևէ և իմանալեալն, վասն զի իմանալի զօրութիւնն ոչ առնու զգոյացութիւնն և զլինելութիւնն իւր ի ծնօղէն, վասն զի է պարզ և անօտր գոյացութիւն, փչեալ ի յԱստուծոյ և ստեղծեցեալ ի յոչընչէ և ի նիւթոյ զկնի նկարման անդամոց մարդոյն: Եւս և ոչ ունի զներհակութիւն և կամ զհակառակ գոյացութենէն իւրոյ, որպէս և է տեսանել ի յզգայականութեանն, որ դնի ի ներքոյ քառից ներհակաց: Ուստի և կրեն զապականութիւնն, իսկ եթէ ոչ ունի զներհակ ինքեան և կամ զհակառակ հետևի, ուրեմն թէ ոչ կրէ զապականութիւն, այլ կարէ մնալ մշտնջենապէս:

**Ընդդիմութիւնք.** զի թէպէտ ըստ քեզ զօրութիւնս այս չիցէ առեալ զգոյացութիւն իւր ի ծնօղացն և ի նիւթոյ, սակայն ոչ կարէ ներգործել, եթէ ոչ ի ձեռն զգայականութեան, հետևապէս և ոչ ունէր զգոլն իւր յառաջ քան զնիւթ և զգործիք զգայականութեանն: Եւ այսպէս տեսանի, թէ էառ զգոյացութիւնն և զգոլն իւր յորժամ սկիզբն էառ նիւթ զգայականութեանն իւր ի ծնօղէն: Իսկ որովհետև ոչ կարաց ենթագոյանալ թարց զգայականութեանն, այսինքն՝ կենդանական զօրութեանն, ուրեմն և ոչ կարէ գոլ և ենթագոյանալ թարց զգայականութեանն: Վասն զի ի ապականիլ ենթակային և ոչ կարէ ենթագոյանալ ստորոգեալն և կամ ի բառնիլ պատճառին ոչ կարէ մնալ և պատճառի նորին և այլն:

Եւ դարձեալ ոմն, որ շօշափէ զմարմին, է մարմին և պարտի լինիլ մարմին, իսկ տեսանի, թէ հոգին շօշափէ զմարմինն, ուրեմն հետևի, թէ հոգին է մարմին: Յուցանի եզրակացութիւնս, վասն զի հոգին թարց շօշափելոյ \* զմարմինն ոչ կարէ տալ սանձել զմարմինն, զոր օրինակ, եթէ հողմն ոչ

\* Չեռագրում գրված է՝ շաշափելոյ:

շօշափէր գտունկս, ուրեմն ոչ կարէր շարժեցուցանել գտե[ր]ևունս և սա-  
ղարթս նորս, նմանապէս, եթէ հոգին ոչ ազդեցուցանէր կամ ներգործէր զգօ-  
րութիւնն իւր ի մարմինն, ուրեմն ոչ զսպէր մարդն զինքն ի վատթար արար-  
մանց, որպէս և ի յայլ կենդանիսն է տեսանել: Վասն զի միայն մարդն է, որ  
ի ձեռն ազդեցութեան բանին փախչի ի հեշտալոյն, որք են օրէնք զգայա-  
կանի բնութեանն և հետևի համեստին, որ է ախորժ բանականին և ներհակ  
զգայականութեանն: Յասացելոցս հետևի, թէ ուրեմն հոգին շօշափէ գմար-  
մինն: Իսկ եթէ ոչ շօշափէրն, ուրեմն ոչ կարէր ներգործել ի նմա և եթէ ներ-  
գործէ ի նա՛, ուրեմն և շօշափէ: Եւ որովհետև շօշափէ գմարմինն, ուրեմն հո-  
գին է մարմին և այլն:

1. **Պատասխանի.** զի թէպէտ էառ բանական գօրութիւնն զսկիզբն իւր և  
զլինելութիւն, յորժամ առեալ եղև նիւթ և կերպաւորումն զգայական և կեն-  
դանական գօրութեանն իւրոյ ի ծնօղացն, սակայն ոչ էառ զսկիզբն իւր և զլի-  
նելութիւնն ի նոցունց կենդանական և զգայական նիւթոյն և կամ ի ծնօ-  
ղացն, վասն որոյ և կարէ մնալ միշտ և ենթագոյանալ ինքեամբ, վասն զի թէ-  
պէտ զկնի սաղմն առնման և կերպաւորութեան նիւթոյն յառաջ ածի հոգին,  
սակայն մինն յառաջ ածի ի նիւթոյ ծնօղացն, իսկ միւսն ի ոչընչէ և ի ամե-  
նակարողութենէն յԱստուածոյ: Եւ այսպէս զգայականութեան նիւթն ոչ է  
պատճառ գոյացութեան իմանալի գօրութեան հոգոյն, որով կարիցես ասել  
թերևս, թէ ի բառնիլ պատճառին դարկան\* և պատճառելի նորին: Թէպէտ և  
ի յստորայինս ևս ոչ կարէ միշտ ի բառնիլ պատճառացն բառնիլ և պատճա-  
ռելեացն նոցունց հարկաւորապէս: Չոր օրինակ ծնօղք են պատճառք զաւա-  
կացն իրեանց և ճրագ է պատճառ այլոց ճրագացն: Եւ բազմիցս տեսանի,  
զի ոչնչանան ծնօղքն, որք են պատճառքն, մնալով տակաւին զաւակացն,  
որք են պատճառելիքն և հետևապէս, կարեն խանգարիլ նախկնոյ ճրա-  
գացն, մնալով պատճառելեացն նոցունց, որք են այլք ճրագունքն սկսեալք  
ի պատճառէն իրեանց: Որք թէպէտ սոքայ պատճառելիք, և նմանք սոցին  
կախապէս առնուն զլինելութիւն և զգոյն իրեանց ի նախկնոյ ասացեալ  
պատճառացն իրեանց՝ ի ծնօղացն, այլ ի յԱստուածոյ առնու զգոյացութիւնն  
իւր և զլինելութիւն անընդմիջապէս թարց կարօտութեանն նիւթոյ և գօրու-  
թեան ծնօղացն:

2. Եւ դարձեալ առ երկրորդ ձեռնարկութեանն պատասխանելի է, թէ  
ամենայն, որ շարժեցուցանէ գմարմին, ոչ է միշտ հարկաւոր, զի իցէ մարմին  
և ինքն, վասն զի կարեն իմանալիքն, որք են անմարմինք, տան շարժել  
գմարմինս, որպէս է տեսանել և ի երկնային շարժմունս, որք շարժեցուցա-  
նեն և կամ շարժին՝ մին մարմին գոլով ի միւսոյն, որ է անմարմին, զոր օրի-  
նակ երկինք և աստեղք, որք են մարմինք\*\*, շարժին ի յերկուց անմարմին  
շարժողաց, որ մինն տայ շարժել զերկինս յարևմտից առ յարևելս և մինն  
շարժեցուցանէ զաստեղս մոլորակացն յարևելից առ յարևմուտս, որք են եր-  
կու, իմանին հոգիք, այսինքն՝ հրեշտակք կարգեալք ի յանշարժ շարժօղէն:  
Ուրեմն կարեն իմանալի գոյացութիւնքն շօշափել և տալ շարժեցուցանել  
գմարմինս թարց յեղափոխման նոցա ի մարմին: Եւ առ ի հաստատութիւն

\* Չեռագրում այսպէս է. գուցե կարելի է կարդալ՝ դատարկանայ:

\*\* Չեռագրում անմարմինք է: Դարձրել ենք մարմինք՝ ելնելով շարադրանքի  
տրամաբանությունից:



ձեռնարկութեանս մերում ասելի է, թէ բովանդակ մարմինք և անմարմինք շարժին ի միոյ ծայրագունոյ յանշարժ շարժողէ, որ է անմարմին, աննիւթ և իմանալի ինքնագոյացութիւն: Իսկ ըստ քումդ առարկութեան, եթէ իմանալի գորութիւնն ոչ կարէր շօշափել զմարմինն, եթէ ոչ և ինքն լինիցիւր և մարմին:

Ուրեմն ամենայն իրօք ինքն հետևիւր, թէ կամ Աստուածն պարտ էր լինիլ մարմին և շօշափեալ ի յգգայականութենէ և կամ բովանդակ երկնային և երկրային մարմինքն շարժեին ի յումեմնէ մարմնոյ և ի յգգալի գոյացութենէ, որ է յայտնի ստութիւն: Իսկ եթէ իմանալիքն կարեն շարժեցուցանել զերկնային մարմինս և հետևապէս անմարմին և աննիւթ ինքնագոյ և անհաս Աստուածն կարէ շօշափել և շարժեցուցանել զերկնային և զերկրային զմարմինսն, գոլով ինքն գուտ և պարզ իմանալի էականութիւն, ուրեմն և հոգին կարէ շարժեցուցանել զմարմինն թարց լինելոյ նմա մարմին, ուրեմն և այլն:

**Ընդդիմութիւնք.** ի բառնիլ պատճառացն տակաւին մնալ պատճառելեացն, եթէ ժամանակաւոր ասես, ընդունիմ, իսկ եթէ մշտնջենապէս, ուրանամ: Եւ բան սորին է այս. վասն զի ի յգգալիսս թէպէտ մնան պատճառելիքն թարց պատճառին իւրեանց, սակայն ոչ մշտնջենապէս: Արդ որովհետև հոգին մնալ ասացեր մշտնջենապէս, ուրեմն և ըստ մերում ասացուցութեանն և հոգին ևս ոչ կարէ մնալ մշտնջենապէս, և այլն:

**Պատասխանի.** ամենայն պատճառելիք, որք յառաջ ածին միջնորդաբար ի ձեռն արարածոց, թէպէտ ոչ կարեն մնալ մշտնջենապէս, սակայն պատճառելիքն այնոքիկ, որք յառաջ ածին ի նախկնոյ պատճառէն, այսինքն՝ յարարչէն և ոչ միջնորդաբար, կարեն մնալ մշտնջենապէս: Եւ բան սորին է, վասն զի թէպէտ Աստուածն է պատճառ հանուրց արարածոց՝ թէ զգալեացս և թէ իմանալեացն, սակայն ոչ նոյնաբար, այլ զանազանաբար: Վասն զի մինչ ստեղծանէ զիմանալիսն և զերկնային զշարժմունս և զգորութիւնս զերկինս, և զաստեղս, և զտարրս, ստեղծանէ թարց միջնորդի և անկախապէս յայլմէ: Բայց մինչ ստեղծանէ զգգալիսս, ստեղծանէ ի ձեռն միջնորդի, որք են երկնային մարմինքն, տարրքն, ծնօղքն և նիւթքն, որպէս և Ադամ ետեղծ ի տղմոյն Դամասկոսի և ի յերկրէ: Նա՛ և որդիք ի ծնօղաց, ձկունք և լողակք ի ջուրց, ժժմունք ի խոնաւութենէ ջուրց, ցեցք և ուտիչք ի փայտից, ի մրգաց և ի պանրից է, բոյսք ի սերմանեաց և ի յարմատոց և սոքայ առ հասարակք ի ներգործութենէ յերկնայնոց շարժմանց և ի տարերաց և այլն: Ուրեմն, ասելի է, թէ ամենայն պատճառելիք, զորս յառաջ ածին ի յաստուածայնուստ միջնորդաբար, արդարև ոչ կարեն մնալ թարց պատճառին իւրեանց մշտնջենաբար, սակայն պատճառելիքն, որք յառաջ ածին անընդմիջաբար և միայն կախապէս ի յԱստուծոյ, կարեն մնալ մշտնջենապէս: Յուցանի եզրակացութիւնս, վասն զի պատճառելիքն միջնորդաբար են և ի երկրորդաբար պատճառելեաց և յառաջ ածին ի ձեռն ասակականաց պատճառաց և դնին ի ներքոյ ներհակաց, ուստի և ոչ կարեն մնալ՝ մշտնջենապէս: Իսկ պատճառելիքն, որք առին զլինելութիւն իւրեանց անընդմիջաբար և ծայրագոյն պատճառէն, որ է անեղ և անապականելի, նա՛ և ոչ են ի ստոր և ներհակաց, ուրեմն կարեն մնալ մշտնջենապէս: Մանաւանդ, թէ ամենայն ասակականութիւնք պատահի ի ձեռն ներհակաց: Եւ տեսանի, թէ համայնք

\* Չեռագրում կրկնված է՝ մնալ մնալ:

պատճառելիքն, որք անընդմիջաբար ընկալան գլխնելութիւնն իւրեանց, եւ գոյացութիւնը իմանալիք և գոյացեալք ոչ ի նիւթոյ և ոչ ունին իր ինչ, որով կարասցին հաղթահարիլ և կամ կրել զընդդիմութիւն: Որպիսիք և երկնային շարժմունքն, մոլորակքն և առհասարակ աստեղքն, թէպէտ սոքայ եւ մարմինք, սակայն ի հինգերորդ տարրից, որք ոչ ի ստոր անկանին ներհակաց քառից տարրերացն: Ուրեմն, որքանաբար կարեն մնալ իմանալիքն, որք եւն հոգիք հրեշտակաց և հոգին բանական զկնի վաղճանի մարդոյն, ուրեմն և այլն: Դարձեալ տեսանի, թէ երկու մարմինք ոչ կարեն ընթակայիլ ի միում ենթակայում: Իսկ եթէ հոգին էր մարմին, ոչ կարէր ընդ միսոյ մարմնոյն լինիլ ի միում ենթակայում, որք եւ մարմինն՝ միսն, ոսկ[ե]րքն, արիւնն կամ այլ անդամքն: Իսկ եթէ երկու մարմին ոչ կարեն լինիլ ի միում ենթակայում, որ է մարդն և հետևապէս մարդն ունի զհոգի, ուրեմն հոգին ոչ է մարմին, ուրեմն և այլն:

**Ընդդիմութիւնք.** հոգին զոր ասեսն, թէ է իմն գոյացութիւն պարզ և ոչ նիւթոյ, երևի գոլ սուտ: Վասն զի, եթէ հոգին ոչ էր ի նիւթոյ, կարէր ներգործել թարց նիւթոյ: Եւ կամ երբեմն գոլ ըստ ինքեան յառաջ քան զուզաւորիլն ընդ մարմնոյ և նիւթոյ: Բայց որովհետև տեսանի, թէ յառաջ քան զնիւթն ոչ կարաց ենթագոյանալ և հետևապէս ոչ կարէ ներգործել թարց նիւթոյ, ուրեմն է մարմին և ի նիւթոյ և ոչ իմն գոյացութիւն արտաքոյ մարմնոյ: Յուցանի եզրակացութիւնս. վասն զի թէ հոգին ոչ էր ի գոյացութենէ մարմնոյ, պարտ իսկ էր նմա՝ ունիլ զնոյն կատարելութիւն գիտութեանն ի սկզբան լինելութեանն իւրոյ, զոր և ունիլ կարող էր զկնի կատարելութեան հասակին և մարմնոյն, զոչ երբէք տեսանի այսպէս: Վասն զի երեխայքն, որք ոչ ունին զկատարելութիւն հասակին, ոչ երևոցեն զնշան իմն բանականութեան, որով կարասցես ասել, թէ այս ինչն է բանական ներգործութիւնն և ոչ տարբերին ի յայլոց կենդանեաց ամենակին: Եւ թերևս գոն կենդանիք բազումք առաւելապէս իմաստնագոյնք քան զերեխայսն, այսինքն՝ գառինք և այլ մատաղ ձագք անասնոց, որք առժամայն ի ծնանիլն իսկոյն ճանաչեն իւրաքանչիւրքն զմայրս իւրեանց, ուստի և ի մէջ հազարաց որոնեալ գտանեն զմայրս իւրեանց և ի ստենէ այլոց ոչ երբէք կամին ճաշակել զկաթն, զոր և զամսեայ երեխայք մարդոյն ոչ կարեն ճանաչել այնքան պարզաբար: Յասացելոցս հետևի, թէ եթէ հոգին ոչ էր մարմին, որ ըստ աճման և զարգացման հասակին աճիւր և զարգանայր ընդ մմին, կարէր ուրեմն ներգործել զբոլոր գիտութիւնն իւր ի յերեխայս, որպէս և ներգործէ ի հասակի կատարելութեան մարդոյն և ի հնանալն: Իսկ արդ, որովհետև տեսանի, թէ հոգին ոչ կարէ կատարելութիւնն իւր ներգործել ի խակութենէ մարմնոյն, նա՛ և ոչ կարէ թարց մարմնոյն արտադրել ինչ և կամ երևոցել զնշան բանականութեանն իւրոյ մինչև զարգանալ գործեաց անդամոցն, յայտ ուրեմն է, թէ հոգին է մարմին և գոյացեալ ի նիւթոյ, որ զոյգ ընդ գործեաց անդամոցն զարգանայ և օր աւոր հաւելու ի կատարելութիւն, ուրեմն և այլն:

**Պատասխանելի է,** թէ հոգին ոչ ներգործել կարէ թարց մարմնոյ և այս երբեմն այսպէս, ընդունիմ, իսկ հոգին է մարմին և կամ ամենակին ոչ կարէ ներգործել թարց մարմնոյ, ուրանամ: Եւ այս ցուցանի ի ձեռն բացագոյն յարացուցի. բազմիցս արգելանի գիտութիւն բժշկութեանն մինչ բժիշկն ունիցի զխօթութիւն անդամոց և կամ ոչ ունիցի առարկայ բժշկութեան, այսինքն՝

զնիք դեղորեիցն\* առպատրաստ կամ համեմատ տկարութեան ի ձեռին: Սակայն ի խօթութենէ բժշկին և պակասութեան դեղորեիցն ոչ ի բաց բառնի գիտութիւն բժշկութեանն: Նա ևս տեսանեմք, թէ ոմն հանճարեղ պատկերահան, որ է վարժե[ալ] սքանչելի գիտութեամբ արուեստին իբր զՎենեցիանն Նիկոլօ Քաշանա և զԲօմբէլին, որք էինն ի ժամանակի մերում, որ և ունիմք զսքանչելի ձեռակերտ սոցին անհամեմատ: Եւ այնպիսի սքանչելի նկարումն սոցայ և բացերևութիւն գիտութեանց նոցին երևի և ներգործէ, յորժամ առպատրաստ ունիցին զբովանդակ նիւք և գործիքքն, որք պատկանին առ ի արտադրումն պատկերին, աշխնքն՝ թէ դեղորայքն յոգնյորակք և թէ կտաւ կամ այլ գործիքն առհասարակք: Եւ յորժամ անպատրաստ լինիցին նիւքք պատկերահանութեանն, որք են ասացեալ գործիքքն, այնպէս տկարանան երկոքեան հանճարեղքս և կամ առհասարակ նկարիչք, որք ոչ որ կերպիւ կարեն արտադրել զներտրամադրեալ գիտութիւնն իւրեանց և մնայ այն այնպիսոյ գիտութեան պարապ ի ներգործութենէ իւրմէ: Արդ զինչ պարտիմք ասել առ այս, մի՞թէ սակա պակասութեան նիւքոց և գործեաց արհեստին պակասի կամ ոչնչանա գիտութիւն պատկերահանութեանն և կամ որովհետև սոքայ, որք ի ձեռն դեղորեից և նիւքոց յառաջ ածեն զպատկերն, ուրեմն գիտութիւն սոցին յառաջ ածի ի գունոց և որակաց կամ նիւքիցն, ոչ ապաքէ[ն] ծիծաղելի է մտածելն զայսցանէ: Ըստ սմին օրինակի և սոյնպէս ևս ասելի է և վասն իմանալի հոգւոյն, որ է բուն իսկ բանական գիտութիւն և իմաստութիւն բանականի գոյացութեանն, զոր թէպէտ երբեմն ոչ կարէ թարց\*\* գործեաց արտելուզանել և արտադրել զարհեստ գիտութեանն իւրոյ, սակայն ոչ հետևի թէ գիտութիւնն յառաջ ածի ուրեմն ի գործեաց անդամոցն և կամ զարգանայ և կամ գյոգ ընդ հասակի անդամոցն: Վասն զի գործիք երեխայիցն, որովհետև ոչ են առպատրաստք կամ ընդունակք կատարեալ գիտութեանն, սակա դեռամածելի ուղեղան և խակութեան խառնուածոց և այլոց գործեացն: Վասն որոյ և գորութիւն ներգործութեան հոգոյն մնա պարապ ի ներգործութենէ իւրմէ: Եւ ոչ թէ անդամք և զգայականութիւնքն արտադրեն զգիտութիւնքն, որ ոչ է նիւք կամ մարմին, այլ իմն իմանալի գորութիւն, որ ոչ է մարմին և կամ գոյացութենէ մարմնոց: Եւ առ ի հաստատութիւն եզրակացութեանս տեսանեմք, թէ որ ինչ է մարմին, ոչ կարէ գոլ ի բազում տեղիս, զոր օրինակ, եթէ ես, որ եմ ի մարմնի, եթէ գոմ ի տան, ոչ կարեմ գոլ ի յագարակի եւ եթէ գոմ ի եկեղեցւոջ, ոչ կարեմ լինիլ ի փողոցի, սակայն տեսանի, թէ գիտութիւնն մեր ոչ պարունակի ի մարմնի մերում սեւեռմամբ: Այլ բազմիցս թողու մարմինս մեր և ինքն յառաջանայ անդր քան զասպարէզս և զծովս լայնատարածս\*\*\* և թափանցէ զլերինս կարծրս և դժուարինս սլանալով ի թևս ամպոց և անդր քան զաստեղս և զդիրս աստեղաց, հասուցանելով զինքն մինչև զիմանալիսն, մոռանալով զօթևանն իւր զմարմին զժամս բաւականս: Յասացելոցս հետևի ուրեմն, թէ իմանալի գորութիւնն մարդոյն, աշխնքն՝ հոգին ոչ արտադրի ի մարմնոյ և ոչ է մարմին և ոչ

\* Ձեռագրում դեղորեիցն է:

\*\* Ձեռագրում թարգ է: Ուղղել ենք, ելնելով բովանդակությունից:

\*\*\* Ձեռագրում գրված է լայնադարածս: Համարել ենք ակնհայտ վրիպակ և ուղղել:

ներգործէ միշտ մարմնով, թէպէտ երբեմն կարօտանայ գործեաց անդամոցն մինչև համեմատեսցեն զինքեանս ի ընդունակութիւն զիտութեան, և ա[յ]սքան առ այս բաւականասցի:

**Գլուխ երկրորդ.** Երևի, թէ հոգիք մարդկայի[ն]ս սեռի ոչ պարաւանդին ի մեղաց նախահօրն:

**Ընդդիմութիւնք.** Տեսանեմք ի ստորնայինս, զի դատաւորք աշխարհիս ոչ ստորադրեն գորդին մարդասպանիցն մահու, եթէ ոչ զհայրն, գոր արար սպանումն. նա՛ և ոչ փառաւորին գորդիս չարագործս սակս բարեգործութեանն հօրն: Եւ եթէ ստորնայինք, որք են պատճառելիքս, ոչ առնեն այսպէս, ուրեմն և Աստուած, որ է պատճառ ամենայնի, ոչ առնէ զայսպիսիս: Վասն զի հռչակի, թէ Անակ հայր Լուսաւորչին Գրիգորի տուժի ի տարտարոսի սակս անմեղ սպանմանն թագաւորին իւրոյ Խոսրովու և վասն կռապաշտութեանն, իսկ որդի նորին Լուսաւորիչն ի վեր քան զԶերովբէս պատուի և մեծարի փառօք: Հետևապէս Դաիթ հայրն Աբեսողօմայ վայելէ զմարգարեական և զաստուածապաշտութեանն իւրոյ զփառս: Եւ որդի նորին Աբեսողօմն տանջի ի դժոխս սակս իսայտառակութեան և յանդուգն արարմանց ընդ հարճից հօրն և մանաւանդ յաղագս ընդդիմութեան այն մեծի, գոր արարն ընդդէմ ծնօղին, թէպէտ և գոն այսպիսիք բազումք, գորոց և երկարանամք ի ճառելն: Իսկ եթէ ցուցանին մեզ այսոքիկ զոլ իրաւունք, ուրեմն ոչ պարաւանդին հոգիք մարդկայինս սեռի մեղաց նախահօրն, ուրեմն և այլն:

**Պատասխանի.** Թէպէտ հոգիք զաւակացն ոչ փառաւորին կամ պատժին ըստ արդեանց ծնօղացն, սակայն որովհետև Ադամն էր սկիզբն և արմատ և ծայրագոյն աղբիւր բոլոր մարդկայինս սեռի, վասն որոյ, եթէ պահեալ էր նոյն սկիզբն և ծայրագոյն աղբիւրն զիրամանն Աստուծոյ և զանմեղութիւնն, թարց երկբայութեան իմիք տարածիւր զայն բարութիւնն առ ամենայն ծնունդս իւր թարց պատճառաց: Իսկ որովհետև լինէր յայնժամն ծնունդք նախահօրն ժառանգ բարութեան հօրն, ուրեմն ի յապատամբիլն և մեղանչիլ ծնօղին պարտ էր և ծնընդոց նորին լինել ժառանգ պարտաւորութեանն և այլն:

**Ընդդիմութիւնք.** Տացուք թերևս ըստ քումդ եզրակացութեան ասել, թէ որովհետև Ադամն էր նախկին աղբիւր և արմատ հանուրց ծնընդոց իւրոց, ուստի և պարտ իսկ էր որդոցն լինիլ ժառանգ ծնօղին իւրեանց թէ բարեացն և թէ պատժոց, սակայն որովհետև տեսանի, թէ հոգիք ծնօղացն\*. իսկ եթէ հոգիք զաւակացն ոչ սերին ի ծնօղացն, ուրեմն և ոչ որդիքն Ադամայ առին զգոլ հոգոցն իւրեանց ի յԱդամայ, այսինքն՝ ի նախկնոյ արմատոյն ամենից մարդկանց: Իսկ եթէ ոչ առին ի ծնօղէն իւրեանց Ադամայ, ուրեմն և ոչ առին զսպին մեղանչման ի հոգոյ ծնօղէն իւրեանց: Վասն զի մեղանչումն եղև ի հաւանութենէ բանական զօրութեանն, այսինքն՝ ի հոգոյն, ուրեմն և ոչ որ կերպի կարէ անցանել աղտ հոգոյն Ադամայ ի հետևեալ ծնունդս իւր, վասն զի ոչ հաղորդեցաւ հոգի նախահօրն ընդ հոգոց զաւակացն, ուրեմն և այլն:

Եւ դարձեալ ոչ միայն Ադամն կարէր լինել աղբիւր արմատ ծնընդոց իւրոց որպէս\*\*, Աբրահամ, Յակոբ, մանաւանդ թէ Նոյ և որդիք իւր, վասն զի

\* Ըստ երևոյթին գրիչն ընդօրինակելիս մի քանի բառ բաց է թողել:

\*\* Ակնհայտ վրիպակ է: Գուցե կարդալի է՝ որդոց՝ Մօսէս:

յաւորս հեղեղին մեծի Նոյ միայն եթէ մնացեալ իցէր, կարօղ էր և Նոյ լինիլ ծայրագոյն աղբիւր ամենից մարդկանց և կոչիլ նախահայր ամենից մարդկանց: Ուրեմն ի մեղանչիլ կամ ի յարդարանալն Նոյի արդարանալ կամ մեղանչել պարտ էին և ծնընդոց նորին, զոր ոչ եղև այսպէս մանաւանդ, թէ զհակառակն, վասն զի Քամ որդի Նոյի մեղանչեաց և ընկալաւ զանէծս Քանան փոխանակ հօրն, սակայն ի յօրհներոյն Նոյի ոչ եղեն ժառանգ օրհնութեան որդիքն նորա: Այլ Նոյ մնաց օրհնեալ յԱստուծոյ և երկրորդ նախահայր ամենից մարդկանց: Ուրեմն որպէս և հետևեալ զաւակքն Նոյի և կամ իւրաքանչիւր ծնօղացն ոչ լինին մասնակից և հաղորդ բարեգործութեան կամ ամբարշտու[թեան] հոգոց ծնօղացն, նմանապէս և որդիքն Ադամայ ոչ են ժառանգորդք ներգործութեան հոգոյն Ադամայ, ուրեմն և ոչ հետևի սերիլ ի մեզ մեղն սկզբնական, ուրեմն և այլն:

**Պատասխանեմ և ասեմ**, թէ զի թէպէտ հոգիք զաւակաց նախահօրն ոչ ենթագոյացան ի հոգոյ ծնօղին, սակայն նախահայրն այն էր գոյացեալ ի հոգոյ բանականէ և ի մարմնոյ զգայականէ, իսկ որովհետև հետևեալ զաւակքն եղեն և տակաւին ունին բոլորովիմբ գոյացութիւն նախահօրն, ուրեմն մեղանչումն այն, զոր յառաջ եկն ի բոլորէ մարդոյն Ադամայ, պարտ էր ուրեմն, զի և տարածիցիւր ի համանման ծնունդս իւր հարկաւորապէս: Եւ այս յառաջարկութիւնս մեր ցուցանի և ի ձեռն յարացուցի, վասն զի տեսանեմք, թէ աճողական գորութիւնն, որ գոյ ի տունկս և ի բոյսս, գոյ և ի յգգայականում գորութեանում հասարակ կենդանեացն, զոր թէպէտ զանազանին աճողականութեան գորութիւնն և զգայականութիւնն ի միմեանց բազում տարբերութեամբ, զոր եթէ ոչ էին զանազանեալ և բաժանեալ գոյացութիւնք, ուրեմն ոչ կարէին բաժանիլ ի միմեանց, մինչ զի մինն կարիցէր գոյ միայն ինքեամբ և լինիլ ի տունկս և ի բոյսս և միւսն՝ ի կենդանիսն առանձնաբար, սակայն տեսանի, թէ ի շարագուգումն երկոցունցն առ մի ենթադրութիւն այնպէս ունին զինքեանս առ միմեանս, մինչ զի եթէ բարձցի մինն, ոչ կարէ մնալ միւսն՝ ոչ աճողականութիւնն թարց զգայական գորութեանն և ոչ անդրադարձեալ: Նմանապէս և ասելի է, թէ և վասն իմանալի գորութեան հոգոյն, զոր թէպէտ է իմն իմանալի գորութիւն և յոյժ տարբերի ի յգգայական և յաճողական գորութենէն, սակայն ի շարագուգումն ի մի ենթակայութիւն այնպէս ունին զինքեանս առ միմեանս, մինչ զի եթէ աճի տնկականն և զգայականն, ընկերակցէ և բանականն, նմանապէս յորժամ պակասին տքայ երկոքեանս, համանգամայն չուէ ի նմին տաղաւարէ և բանականն և մնա մերկ ի յերկուց ասացելոց գորութեանցն: Վասն զի մի միայն հոգին է, որ ներգործէ զերիս գորութիւնս՝ թէ՛ զաճողականութիւնն, թէ՛ զգայականութիւնն և թէ՛ զբանականութիւնն: Նմանապէս մի միայն զգայական հոգին է, որ ներգործէ ի յայլ կենդանիսն՝ զգայականն և թէ զաճողականն, ուրեմն և այլն:

Եւ դարձեալ տացուք ցուցանել և ի ձեռն բացագոյն յարացուցի և պատճառաց ասելով, թէ եթէ ոմն սոսկ կենդանի նախաստեղծ իբր առաջին ստեղծեալ առիւծն կամ զայլն մեղանչիցէր եթէ և համարիցիւր ի մեղս: Եւ հետևապէս որդիք կենդանոյն այնորիկ ոչ յառաջ ածիցէին ի կենդանական գորութենէ հօրն, այլ միայն ի յաճողականութենէ գորութենէ նորին, ասեմ, թէ և պարտ էին որդիք կենդանոյն այնորիկ կցորդիլ մեղանչման ծնօղին իւրեանց, թէպէտ կենդանականան: Վասն զի թէպէտ ոչ ենթագոյացան ի կենդանական գորութենէ և զգայականութենէ հօրն, սակայն պարաւանդէին

կցորդիլ ծնօղին իրեանց հարկատրապէս: Նախ՝ զի որովհետև ոչ կարեն որդիքն համանմանիլ հօրն բնութեամբ և տեսակաւ, եթէ ոչ ունիցին զբոլոր էութիւն և ներգործութիւն ծնօղին, թէպէտ առեալք իցեն ի հօրէն զաճողականութիւնն և ոչ զգայական զօրութիւնն: Իսկ որովհետև հարկատրին համանմանիլ ծնօղին իրեանց իսկապէս, ուրեմն և պարաւանդին լինիլ բնութեամբ և ներգործութեամբ հօրն, թէպէտ չիցեն առեալ զգոյացութիւն բնութեանն ի ծնօղէն: Երկրորդ. որովհետև ի բաց բարձումն զգայականութեան հօրն, զոր ոչ առին որդիքն, տեսանի և ընդ մինչ բառնիլ և աճողականին, զորս առինն ի ծնօղէն: Հետևի ուրեմն, թէ մինչ տիրեալ եղև կենդանական զօրութիւն հօրն, այսինքն՝ առիւծոյն ի բարկութենէ պատառող բնութեան իւրոյ, զոր ոչ առին կորիւնքն ի հօրէն զայս զօրութիւնս, սակայն տեսանի, թէ և կորիւնք նորին տիրեալ գտանին և իշխինն ի նոյն պատառիչ բարկութենէ կենդանական զօրութեանն թարց տարակուսի: Իսկ արդ՝ սոյնպէս և սոյն օրինակաւ ասելի է և վասն զօրութեան բանականի մասինն մարդոյն, զոր թէպէտ ոչ առին որդիք նախահօրն ի գոյացութենէ ծնօղին, սակայն ամենայն իրօք պարաւանդին որդիքն համանմանիլ ծնօղին իրեանց թէ՛ բնութեամբ, թէ՛ ներգործութեամբ և թէ՛ տեսակօք թարց երկբայութեան: Ուրեմն ամենայն իրօք հարկատրին որդիք նախահօրն կցորդիլ ծնօղին իրեանց թէ մաքրութեանն և թէ աղտիցն: Եւ դարձեալ ասելի է, թէ, զի թէպէտ Նոյրն և կամ Աբրահամն և իւրաքանչիւր ծնօղ կարէ լինիլ սեռ և արմատ հետևեալ ծնընդոց իւրոց, սակայն ո՛չ ծայրագոյն, վասն զի մինչ ծայրագոյն արմատ և աղբիւր ամենից մարդկան էր Ադամն միայն և ոչ այլ ոք, ուրեմն ոչ ոք կարէր լինիլ նախահայր հետևեալ ծնընդոցն իւրոց, վասնզի Աբրահամն յառաջ եկն ի Թարայէ և Թարայ՝ ի Նաբօրայ և այսպէս գնալով ի Նոյէ ցԼամէք և ի Լամէքայ այլ նախահայրք և մինչև ցԱդամ, իսկ ի յԱդամայ ոչ ոք, ուրեմն բաց ի յԱդամայ աղբիւր և արմատ մարդկութեանս ոչ ոք, այլ միայն Ադամն: Արդ եթէ սա՛ է ծայրագոյն նախահայրն, ուրեմն զոր ինչ էրն յառաջ քան զարտադրիլըն զորդի, նմանապէս և յառաջ գալ պարտ էին գաւակացն, որպէս և արմատն իրեանց ունէր զգոյացութիւնն իւր՝ թէ պարզ և թէ պղտորեալ: Եւ առ ցուցումն եզրակացութեանս ասելի է, թէ, զի թէպէտ բազում պատճառելիք ունին զգոյն իրեանց ի յերկուց կերպից պատճառաց, զորս բաժանին ի յանձայր և ի ծայրագոյն: Վասն զի թէպէտ տարերք և մոլորակք, օղք և ջուրք, կերակուրք և պտուղք են ևս պատճառք լինելութեան և գոյացութեան էիցս ստորնայնոց, զորոց թարց ներգործութեանն սոցա ո՛չ ենթագոյանայ ինչ ի յգգալիսս և ի տնկականս: Սակայն սոքայ են անձայրք պատճառք ստորնայնոցս և ոչ ծայրագոյն: Վասն զի և իբրև որոնեալ նկատենք, յայնժամն տեսանի, թէ կերակուրք յառաջ գան ի հողոյ և ի խոնաւութենէ ջուրց և սոքայ՝ ի մոլորակաց ազդեցութենէն և սոքա՝ ամենայն շարժմունք ի յանշարժ շարժօղէ, որ ոչ ունի այլ իմն գեր ի վերոյ պատճառ քան զինքն, յայնժամն դադարի ծայրագոյնութենէ պատճառն ի յանշարժ շարժօղն և ոչ ի յայլ ոք: Հետևի ուրեմն, թէպէտ Նոյրն և կամ յիւրաքանչիւր հայր կարէ լինիլ սեռ և արմատ ծնընդոցն իրեան, որպիսի է Հերակլն, Իսրայէլն, Օէրիմանն կամ Բասիլիոսն, որ է նախնին իմ: Սակայն սոքայ առհասարակք և կամ այլոք են արմատք և աղբիւրք թերևս, սակայն ոչ ծայրագոյն, այլ յանձայր, հետևապէս և ոչ վերաձայնել կարենք զնոսա նախահայր և կամ գոլ ծայրագոյն հայր և պատճառ մարդկային ծնընդոցս, վասն զի և հայրս այս յառաջ

եկն ի յայլմէ հօրէ և հայրն այն, ի յայլմէ ումեմնէ և այսպէս յառաջ ընթանալով ժամանեմք մինչև ցԱդամն: Եւ իբր տեսանեմք, թէ Ադամն ոչ ունի զպատճառ ծնընդեան իրոյ ի յայլմէ, յայժամն մնայ ծայրագոյն հայրութիւնն և պատճառ մարդկային ծնընդոցս ի Ադամս և ի յԱդամում: Իսկ եթէ է Ադամն, ուրեմն գոր ինչ ունէր Ադամն ժառանգ նորին, եղեն հետևեալ որդիքն: Հետևեալ որդիքն ասացի, վասն զի եթէ Ադամն ի յանմեղութենէն ծնեալ իցէր զառաջին զաւակն Կայէն և յետ այնորիկ մեղանչիցէր և զկնի մեղանչմանն ծնանիցէր զԱբելն, ասեմ, թէ ոչ պարաւանդէին որդիք Կայէնի լինիլ ժառանգորդ մեղանչման նախահօրն, վասն զի ոչ առին զարիւնն պղտորեալ ի ձեռն մեղանչման ի հօրէն նախնոյ և ոչ անդրաքայլէր պատիժն այն կամ հասանէր առ ծնունդն այն, գոր ի յանմեղութենէն ծնաւ, թերևս կարելի էր, եթէ Աբելն և ծնունդք իւր պարաւանդէին առ պատիժ մեղանչմանն, վասն զի ի վտակէ և յաղբերէ դառնացելոյ անջատեցան, վասն որոյ և լինէին դառնացեալք: Իսկ որովհետև յետ մեղանչման ծնաւ գորդիս և հետևապէս Ադամն էր ծայրագոյն հայր և ծնօղ ամենից մարդկան, ուրեմն գոր ինչ էր Ադամն նախքան զծնանելն, նոյն կերպիս և պարտ էին ծնանիլ և որդոցն՝ թէ բծաւոր և թէ անբիծ, ուրեմն և այլն:

**Ընդդիմութիւնք.** մեղանչումն Ադամայ տացուք թերևս, թէ երբ զպատիժս թէ ի վերայ ինքեան միայն և թէ ի վերայ բոլոր ծնընդոցն իւրոց, որպէս և ասեսն: Սակայն տեսանի, թէ պատիժ մեղանչմանն ընկալաւ ինքն միայն ի յարարածոց, երրորդ զլուխն և ի 17 համարն, ըստ այնմ, թէ անիծեալ լիցի երկիր ի գործս քոյ, տրտմութեամբ կերիցես զնա ամենայն ատուրս կենաց քոց, փուշք և տատասկք բուսուցէ քեզ և կերիցես զբանջար վայրի, քրտամբ երեսաց քոց կերիցես զհաց քոյ մինչև դարձցիս ի յերկիր, ուստի առար, զի հող էիր և հող դարձցիս և այլն: Եւ յասացելոցս յայտ է, թէ պատիժ մեղանչմանն այս էր, գոր ընկալաւ Ադամն, գոր և ընդունակ եղև այսքան անիծիցս, նմանապէս և կրին պատիժքս այսորիկ ի հասարակ ծնընդոց նորին: Ուրեմն ոչ մնայ այլ իմն պատիժ և ոչ ընթեռնանի ի գիրս սուրբս այլ իմն պատիժ և կամ անէծք, զորս ստորոգիցիս ի վերայ նախահօրն, 7 ուստի կարասցես անուանել զնա՝ մեղ սկզբնական, սերեալ ի նախահօրէն, քան զորս ասացաքն, ուրեմն և այլն:

**Պատասխանի,** թէ Ադամն էր գոյացեալ ի մարմնոյ զգայականէ և ի հոգոյ բանականէ: Եւ ոչ թէ միայն սոսկ զգայականան արար զմեղս, գոր ասել կարիցես, թէ որով մեղանչեաց, նովիմք և պատուհասեցաւ: Ուրեմն ոչ եղև բաւական քոյին առբերեալ պատիժքն լինիլ հակակշիռ մեղանչմանն: Մանավանդ, թէ Ադամն մեղանչեաց զհտութեամբ և ի ձեռն ազատ ընտրութեանն, այսինքն՝ բանականին, վասն որոյ և պարտ էր կրել զպատիժն այնու մասամբքն, որով և եղեն առիթք մեղանչմանն: Իսկ որովհետև տեսանի, թէ մինչ ոչ գործէ մարդն զմեղ ինչ թարց հաւանութեան և կամաց բանականութեան մասինն, ոչ որ կերպիս համարի մեղս, եթէ ոչ բանական զօրութիւնն ենթադատիցէ զիրն գոլ՝ թէպէտ խոտելի, սակայն ի ստոր և դնիցէ զազատ ընտրութիւնն ընդ զգայական ցանկութեանն և տացէ զհաւանումն, որով գործն մեղանչման: Ուրեմն և Ադամն, եթէ թարց հաւանութեան բանականին ձգիցէր զձեռն և առնուցոյր ի կնոջէն զպտուղն և կամ ուտիցէր, ասեմ, թէ ոչ որ կերպիս համարելի էր նմա՝ ի մեղս: Եւ այս ցուցանի ի ձեռն ասպացուցութեանն, վասն զի որոյ կենդանոյ վերայ դնիցես զբանականութիւնն, յայն-

ժամն կենդանին այն ասի կենդանի բանական, գիտութեան և յանճարոյ ընդունակ իբրև զմարդ, թէպէտ և լինիցի տարբերականաւ տեսակաւ ի մարդոյն: Եւ յայնժամն կենդանին յայն, որ է բանական, եթէ յանցանիցէ զպատուիրանօքն Աստուծոյ և կամ հրամանօք իշխանաց և թագաւորաց աշխարհիս այսորիկ, պատժի և տուժի թարց երկբայութեանց և տարակուսանաց: Բայց յորժամ ի բաց բառնայցես զբանական զօրութիւնն ի կենդանոյն յայնմանէ և լինիցի սոսկ կենդանականաւ զօրութեամբ, որպիսի է եզն, առիծն, գրաստն, յայնժամն, եթէ յաւոր միուն առնիցէ հագարիցս զգրկողութիւն, յափշտակութիւն, զանկարգ զցանկութիւն և զայլս անպատեհս, զորս զսպէ բանական զօրութիւնն, սոքայ ամենեքեանքն ոչ է համարելի ի մեղս ոչ ի կողմանէն Աստուածոյ և ոչ ի կողմանէ թագաւորաց և իշխանաց աշխարհիս այսորիկ: Ուրեմն և Ադամն, եթէ ոչ ունիցէր զբանականութիւնն, որով ի ձեռն նոյնոյ բանականութեանն յանցանիցէր զպատուիրանօքն Աստուծոյ, նմանապէս և ոչ որ կերպիւ պարաւանդիւր կրել զպատիժս: Եւ կամ համարելոց էր ի մեղս յանգոյն այլոց կենդանեացն, իսկ որովհետև Ադամն էր ոչ սոսկ կենդանի և զգայուն, այլ և՛ բանական և՛ իմանալի գոյացութեան ընդունակ, վասն որոյ ի ձգել զձեռն և առնուլն ի կնոջէն զպտուղն համարեցաւ ի պատուիրանազանցութիւն և ի մեղս, վասն զի ի ձեռն բանականին յանցեալ զպատուիրանօքն և ոչ ի ձեռն սոսկ կենդանականի զօրութեանն, զոր թէպէտ կենդանական զօրութիւնն դրդեաց և շողոքորթել ետ բանականութեանն մինչ զի զգայականի ցանկութեան և ախորժակին ստորև քարշեաց զազատ ընտրութիւնն, զոր Աստուած եղև հաստատեաց զբանական զօրութիւնն իշխօղ և կառաւարիչ զգայական և կենդանական զօրութեանն առ ի սանձել և ընդ հնազանդութեամբն իրով ստորադրել զամենայն զկամս և զախորժակս զգայականութեամբն և ոչ անդրադարձեալ, սակս որոյ այնպիսի արարողութիւնն Ադամայ համարեցաւ ի մեղս և պարաւանդեաց զնա՝ ի պատիժ յանցանացն: Յասացելոցս հետևի, թէ մեղանշումն Ադամայ և ծնընդոց նորին և յառաջ ածին ի բանականութենէ և ի գիտութենէն, ուրեմն և պատիժն պարտ էր պարաւանդել զբանականութիւն և զիմանալի զօրութիւն Ադամայ և ծնընդոց նորին և ոչ միայն կենդանական զօրութիւնք և զգայականութիւնք նոցին, որք եղեն կերպիւ իմն առիթք յանցանացն: Վասն զի ի վեր անդր առբերեալ պատիժքն, զորս բերեալն եղև ի գրոց սրբոց, ե[ն] պատիժք, որք ստորոգին ի վերայ կենդանական զօրութեան մարմնոյն, որ է փոքրագոյն (և թերևս ամենևին)\* առիթ յանցանացն և ոչ պատիժք հոգևորք, զորս կարիցեն ստորոգիլ ի վերայ բանականութեանն, որ է ամենևին պատճառ և իսկապէս առիթ պարտաւորութեան և մեղանշմանն: Ուրեմն սակս շողոքորթութեան և դողութեան կենդանականի մասինն, որով պատրեաց զբանականութիւնն, ընկալաւ ի Տէառնէ զպատիժս զգալիս ըստ այնմ: Անիծեալ լիցի երկիր ի գործս քոյ, տրտմութեամբ կերիցես զնա զամենայն աւուրս կենաց քոց, փուշ և տատասկ բուսուցէ քեզ, հող էիր և հող դարձիր և զայլսն ըստ կարգին, թէ առ յԱդամն և թէ առ ի Եւայ՝ կինն նորա, որք սոքայ են պատիժք զգալիք ընդ փոխարինի դրողութեան կենդանականի զօրութեանն: Ուրեմն ոչ էր բաւական պատիժն կենդանականի մասին հակակշիռ

\* Փակագծերը նշանակում են, որ տվյալ հատվածը ջնջված է, այսինքն՝ չկարողալ:



լինիլ և քաւել զպատիժն մեղանչման, որ ի ձեռն ազատ ընտրութեանն, այսինքն՝ բանականին գործեցեալ եղև, իսկ որովհետև մեղանչեաց Ադամն երկոքումբքն, ուրեմն և պարտ էր նմա՝ պատժիլ երկոքումբքն, որպէս է տեսանել ի գիրս սուրբս, վասն զի և երկոքումբքն պատժօք դատապարտեաց զԱդամն, ուստի և վասն զգայականօք մեղանչմանն թէպէտ ետ զվճիռն ժամանակաւոր, որպէս ի վեր ճառեցաւ, սակայն վասն իմանալեօք մեղանչմանն հրամայեաց Աստուած ի յարարածոց երկրորդ գլուխն և ի 17 յամարն, թէ ամենայն ծառոց, որք են ի դրախտիդ, ուտելով կերիցես, բայց ի ծառոյն գիտութեան մի ուտիցէք, վասն զի որում ատուր ուտիցէք ի նմանէ մահու մեռանիցիք և այլն: Այլ արդ տեսանի ըստ պարզ միտ առման, թէ Ադամն և կինն իւր առին և կերան ի ծառոյն յայնմանէ և յետ ուտելոյն մնացին կենդանիք զբազում ժամանակս, գոր և Ադամն եկաց մինչև ցինն հարիւր և երեսուն ամն և ապա՝ մեռաւ: Ուրեմն կամ Աստուած սրտեաց զբանն իւր, գոր ասաց, թէ յաւուր, յորում ուտիցէք, մահու մեռանիցիք և կամ համանգամայն ի յուտելն մեռան ըստ բանի տեսոն թարց ծնանելոյ գորդի և սուտ է այն, գոր ցուցանէ մեզ Աստուածաշ[ու]նչն, թէ զկնի մեղանչմանն մնաց կենդանի մինչև ց930 ամն և հետևապէս սուտ է այն, գոր բովանդակ ազգք զինքեան գոլ և սերիլ ասեն ի նախահօրէն Ադամայ և այլն: Սակայն տեսանի, թէ Աստուած ոչ կարէ ստել և ոչ ևս յայնժամն սրտեաց համանգամայն և տեսանի, թէ և ոչ մեռաւ Ադամն ի նմին ատուր, որպէս պատուիրեալ ասաց: Իսկ արդ, զինչ պարտիմք իմանալ, ուրեմն յայնմ ատուր մեռանիլն Ադամայ և կնոջն իւրոյ, եթէ ոչ մասամբ բանականին, վասն զի թէպէտ ի նմին ատուր մեղանչմանն ընկալաւ զպատիժս մեղանացն զգայականութեանն զգայականաւն և յայտնի սակայն համանգամայն և ընկալաւ զպատիժ մեղանաց բանականութեանն բաւականութեամբ մեռանելով նոյնոյ բանականութեանն ի ծածուկ ըստ անսուտ խոստմանն և հրամանի տեսոն, թէ յաւուր, յորում ուտիցէք ի նմանէ մահու մեռանիցիք, այսինքն՝ հոգով: Ուրեմն յաւուր, յորում յանցեաւն Ադամն ընկալաւ ի տեսոնէ զվճիռ իմանալի մասին զմահ, այսինքն՝ զմեռելութիւն հոգւոյ համանգամայն և զպատիժ զգայականի մասինն ըստ այնմ, թէ հող էիր անդրէն և ի հող դարձցիս ըստ մարմնոյ: Ուրեմն այս երկու պատիժքս պարտաւնդեցին զնախահայրն տուժիլ հարկաւորապէս: Իսկ եթէ պարտապան եղև նախահայրն երկոքումբք մասամբքս, որպէս և յառաջի աչաց \* եղաք, ուրեմն որպէս և փոխարէն յանցանացն զգայականութեան ընկալաւ նախահայրն զպատիժն զգայական ինքն և ամենայն ծնունդք իւր յայտ և յանդիման, նմանապէս և փոխարէն յանցանաց բանականութեանն ընկալաւ նախահայրն զպատիժս հոգևորս. ըստ այնմ, թէ յաւուր, յորում ուտիցէք ի նմին ատուր մահու մեռանիցիք մեռանել ինքն և ամենայն ծնունդի իւր հոգևոր մահուամբ, սակայն աներևութապէս և ի ծածուկ, ուրեմն և այլն: Եւ բաւականացի ի փառս մեծին Աստուծոյ: Վերջ:

---

\* Չեռագրում գրված է՝ յառաջ խաչաց: Ակնհայտ է, որ վրիպակ է:

**Ցանկ**  
**տեքստում գործածված պարսկերեն**  
**բառերի և բառակապակցությունների\***

**Զարուր** - Սաղմոսարան  
**Ըղրար** - խոստովանություն  
**Հագրաթ** - սուրբ  
**Հագրաթի ոսուլ** - սուրբ առաքյալ  
**Ղուրբան** - գոհ, մատաղ, ողջակեզ  
**Նապի հոլլահ** - Աստծո մարգարե  
**Նապիհոլլահություն** - Աստծո մարգարեություն  
**Ջովհար** - ազնիվ, պատվական  
**Ռ-սուլ** - առաքյալ  
**Սեֆի հոլլահ** - Աստծո ընտրյալ  
**Սեֆիհոլլահություն** - Աստծո ընտրյալություն  
**Փեյղամբար** - մարգարե  
**Փեյղամբարան** - մարգարեներ  
**Փեյղամբարություն** - մարգարեություն  
**Քալամա** - բառ, խոսք

**Г. К. МИРЗОЯН — *Неизданные “полемические беседы” Степана Даштеци.*** — Видный армянский книжник 17-18 вв. Степанос Даштеци, всю жизнь занимаясь торговой деятельностью, бывал во многих странах Азии и Европы, в среде различных народов, знакомился с их обычаями и нравами, не раз, что естественно, вступая при этом в беседы или полемику по тем или иным философским, религиозным, этическим, эстетическим и житейским вопросам. Все это впоследствии было записано им в виде семи “полемических бесед”, хранящихся ныне в собрании рукописей армянского патриаршества Иерусалима (N 436). Автор публикации имел возможность снять копию с рукописи, три из бесед ранее им опубликованы, четыре другие публикуются ныне. Они, во первых, существенно обогащают наши представления как о самом Степаносе Даштеци, так и о неизвестных доньше сторонах деятельности армянского (и не только) купечества. Во-вторых, они содержат чрезвычайно интересные сведения об армяно-персидских культурных отношениях, что очень важно в настоящее время, на современном этапе диалога культур.

---

\* Առանձին դեպքերում նկատվում է գրության անճշտություն: